

Lebendige Stadt im Herzen der Kurpfalz

EPPELHEIMER NACHRICHTEN

www.eppelheim.de
eppelheimernachrichten@eppelheim.de

49. Woche
07. Dezember 2012

Grußwort zum Weihnachtsdorf

Liebe Besucher vom Eppelheimer Weihnachtsmarkt, vom 07.-09. Dezember heißt es wieder, es ist Weihnachtsmarkt in Eppelheim.

Die große Tanne steht mitten im Hof der Theodor-Heuss-Schule. Neben den vielen Lichtern die den Baum erstrahlen lassen, hängen die Kleinen von den Kindergärten ihre gebastelten Sterne, Kugeln und Geschenke an die grünen Zweige. Wie eine Wagenburg schmiegen sich die Hütten der Vereine, der Kindergärten und von unseren Freunden um den Baum. Die Düfte von Lebkuchen und Glühwein liegen in der Luft.

Das Weihnachtsprogramm verspricht Unterhaltung pur. Der Vorstand vom Bund der Selbstständigen führt durch das Programm, das von Kindern und renommierten Künstlern gestaltet wird.

Es gibt viele Höhepunkte auf dem Weihnachtsmarkt. Einer davon ist der Besuch vom Nikolaus, der sich die Wünsche und Nöte der großen und kleinen Besucher anhört, Trost spendet und für jeden ein kleines Geschenk hat. Wer im Jahr 2013 mit dem, vom BdS gesponserten Smart fahren darf, entscheidet sich bei der Ziehung der Lose. Viele attraktive Preise haben die Geschäftsinhaber von Eppelheim wieder gespendet. Dafür herzlichen Dank.

Herzlichen Dank auch allen, die mit zum Gelingen vom Weihnachtsmarkt 2012 mitwirken. Hoffen wir auf winterliches Wetter, einen guten Besuch und eine Stimmung, die uns in vorweihnachtliche Stimmung versetzt.

Ihr
Dieter Mörlein, Bürgermeister



STADT
EPPELHEIM
1995

BUND
DER
SELBSTÄNDIGEN
Stadtverband Eppelheim e.V.
www.bds-eppelheim.de

Eppelheimer Weihnachtsdorf

07.-09. Dezember,
vor und in der Rudolf-Wild-Halle

07.12.
16.45 Uhr **Die Tanne wird zum Weihnachtsbaum**
Kindergarten Regenbogen und Sonneblume
17.45 Uhr **Schulchor, Theodor-Heuss-Schule**
18.00 Uhr **Evangelischer Posaunenchor**
18.15 Uhr **Eröffnung** durch Bürgermeister Dieter Mörlein,
Andreas Henschel und Linus Wiegand, BDS

08.12.
ab 15 Uhr **BDS-Verlosungen und Unterhaltungsprogramm in
der Rudolf-Wild-Halle**
Kindergärten, Vereine, Organisationen
ab 19.00 Uhr **BDS-Weihnachtshauptverlosung**

09.12.
14 Uhr **BDS-Verlosungen und Unterhaltungsprogramm in
der Rudolf-Wild-Halle**
Kindergärten, Vereine, Organisationen
16.00 Uhr **Zauberei mit Richard Anderson**
17.00 Uhr **Der Nikolaus kommt!**

Marktzeiten:
Freitag, 07.12. 16.30 - 21.30 Uhr
Samstag, 08.12. 15.00 - 22.00 Uhr
Sonntag, 09.12. 14.00 - 19.00 Uhr

Programmänderungen vorbehalten!



Interessierte Bürger aufgepasst!

**Pläne zur „Gestaltung der Hauptstraße“
und der „Straßenbahnverlängerung nach
Schwetzingen“ sind am Eppelheimer
Weihnachtsdorf im Foyer der Rudolf-
Wild-Halle öffentlich zugänglich!**

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,
in der Zeit des Eppelheimer Weihnachtsdorfes vom
07.-09.12.2012, können im Foyer der Rudolf-Wild-Halle
die aktuellen Pläne zu den Themen "Umgestaltung der
Hauptstraße" und "Straßenbahnverlängerung nach
Schwetzingen" eingesehen werden. Die Stadtverwaltung
möchte interessierten Bürgern bereits jetzt die Möglichkeit
bieten, sich über die aktuellen Planungen zu diesen
zukunftsweisenden Themen zu informieren.

Ihre Verkehrsbehörde Eppelheim

Notdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Fr - Mo 19 - 7 Uhr und Mi - Do 13 - 7 Uhr, sowie an Feiertagen, Alte Eppelheimer Str. 35, Tel.: 19292

Kinderärztlicher Notdienst, Hals-Nasen-Ohren- und Augennotdienst

Sa + So 9-12 Uhr und 16-18 Uhr, **Mi 16-18 Uhr (nur kinderärztlicher Notdienst)**

Angeschlossen dem Notfallbereitschaftsdienst, Alte Eppelheimer Str. 35, HD, Tel.: 19292

Zahnärztlicher Notfalldienst

HD, Sofienstraße 29, im Europa-Center:

tägl. 20-6 Uhr und an Sonn- und Feiertagen
Tel.: 3544917

Privatärztlicher Akut-Dienst PrivAD

www.privad.de Tel.: 01805 304505

Pflegestützpunkt Rhein-Neckar-Kreis,

Hockenheim, Rathausstr. 1, Tel. 06221 522-2623
Öffnungszeiten: Di. 8-12 Uhr, Mi. 14-18 Uhr

Wochenend- und Feiertags-Notdienst

der Innung Sanitär - Heizung Tel.: 301181

AVR Abfallverwertungsgesellschaft

Zentrale: 07261/9310

Auftragsannahme: 0 72 61/93 13 10
Hausmüllabfuhr: 0 72 61/93 12 02
Gewerbeabfall: 0 72 61/93 13 95
Störungen bei der Abfuhr: 0 72 61/93 19 31

Apothekennachtdienst:

Freitag, 07.12.

Stern-Apotheke, Römerstraße 1,
HD-Bergheim, Tel. 5 38 50

Samstag, 08.12.

Kreuz-Apotheke, Mannheimer Straße 277,
HD-Wieblingen, Tel. 83 61 84

Sonntag, 09.12.

Zapfenberg-Apotheke, Mühlingstraße 1,
HD-Handschuhsheim, Tel. 47 23 18

Montag, 10.12.

Universitäts-Apotheke, Hauptstraße 114,
HD (Altstadt), Tel. 2 25 14

Dienstag, 11.12.

Hirsch-Apotheke, Hauptstraße 20,
HD (Altstadt), Tel. 80 01 39

Mittwoch, 12.12.

Hof-Apotheke, Sofienstraße 11,
HD, Tel. 2 57 88

Donnerstag, 13.12.

Mathilden-Apotheke, Schwarzwaldstraße 27,
HD-Kirchheim, Tel. 78 28 18

Impressum:

Amtsblatt der Stadt Eppelheim.

Herausgeber: Stadt Eppelheim,
Schulstraße 2, 69214 Eppelheim.

Verantwortlich für den amtlichen Teil,
alle sonstigen Verlautbarungen und Mit-
teilungen: Bürgermeister Dieter Mörlein
o.V.i.A.

eppelheimernachrichten@eppelheim.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Klaus Nussbaum

Druck: Nussbaum Medien
St. Leon-Rot GmbH & Co. KG,
Opelstraße 29
68789 St. Leon-Rot,
Telefon 06227/8730
Telefax 06227/873190

Verantwortlich für den Vertrieb:
Fa. G.S. Vertriebs GmbH,
Opelstraße 1
68789 St. Leon-Rot
Telefon 06227/35828-30
Mail: info@gsvertrieb.de

Ämtliche Bekanntmachungen

Aus dem Gemeinderat

Einladung zur Gemeinderatssitzung

Hiermit lade ich Sie zu einer Sitzung des Gemeinderates am

Montag, dem 10. Dezember 2012 um 19:00 Uhr

in den Bürgersaal ein.

Tagesordnung

- Öffentlich -

- TOP 1 Einwohnerfragestunde
- TOP 2 Ausscheiden von Stadtrat Kai Gund
- TOP 3 Nachrückten des Ersatzbewerbers Rolf Bertsch
- TOP 4 Straßenbahnverlängerung Eppelheim- Schwetzingen - Widerspruch von Bürgermeister Mörlein nach § 43 Abs. 2 GemO
- TOP 5 Einführung des Neuen Kommunalen Haushalts- und Rechnungswesens (NKHR) - Vorstellung des Projektverlaufs
- TOP 6 Förderprogramm Dämmungen
- TOP 7 Spendenannahme
- TOP 8 Anfragen und Sonstiges

Dieter Mörlein
Bürgermeister

VZ 60 Bauwesen

EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE EPELHEIM

ÖFFENTLICHE AUSSCHREIBUNG

Die evangelische Kirchengemeinde Eppelheim, schreibt in Kooperation mit der Stadt Eppelheim, Rhein-Neckar-Kreis, auf der Grundlage der VOB das Gewerk

Bodenbelagsarbeiten

für den Anbau des Kindergartens Sonnenblume öffentlich aus.

Bitte entnehmen Sie den vollständigen Veröffentlichungstext der Homepage:
<http://www.eppelheim.de>



Aus dem Ortsgeschehen

Viel bewirkt in seiner Heimatgemeinde

Stadt gab Geburtstagsempfang für Ehrenbürger Hans Stephan

(sg) Familie, Freunde und Weggefährten hatten sich in großer Zahl im Kultursaal der Rudolf-Wild-Halle eingefunden, um Ehrenbürger Hans Stephan zu seinem 80. Geburtstag zu gratulieren und ihn zu beschenken. Die Stadt hatte zu diesem Abend eingeladen. Bürgermeister Dieter Mörlein bewunderte den Jubilar, der auch mit 80 noch „topfit“ sei und reges Interesse am politischen Geschehen zeige. Auf Trab gehalten hätten ihn sicherlich seine vielen Ämter und Hobbys: Stephan war Sportler, Lehrer, Rektor, Gemeinde- und Kreisrat, Vorsitzender der Gemeindeversammlung, Heimatforscher, Buchautor, Hobbylandwirt und leidenschaftlicher Sänger. Die Laudatio auf den Jubilar hielt sein früherer Kreisstadtkollege und Stifter der Kunstsammlung für das Eppelheimer Hasenmuseum Prof. Josef Walch aus Reilingen. Von ihm stammt auch das Geburtstagsgeschenk der Stadt:



v.l. Hans Stephan, Prof. Josef Walch, Bürgermeister Dieter Mörlein
ein Stallhasengemälde mit Wasserturmsilhouette. Durch den Geburtstagabend

fürte Vereinsprecher Dietmar Fischer, der zugleich die Grüße der Eppelheimer Vereine überbrachte. Lothar Wesch sprach für die SPD und die Stadtratsfraktionen. Er lobte Hans Stephan als standhaften, treuen, humorvollen, hochintelligenten und aufgeschlossenen Menschen, der aus einfachen bäuerlichen Verhältnissen kam und kommunalpolitisch viel für seine Gemeinde und die Region bewirkt habe. Bundestagsabgeordneter Lothar Binding würdigte das parteiübergreifende Wirken des Jubilars, dem es als angesehener SPD-Gemeinderat vorbildlich gelungen sei, Grenzgänger zwischen Politik und Gesellschaft zu sein ohne dass die Parteizugehörigkeit eine Rolle spielte. Weitere Grußworte sprachen die beiden Pfarrer Johannes Brandt von der katholischen Pfarrgemeinde und Detlev Schilling von der evangelischen Kirchengemeinde.

Sie bewunderten Stephan, weil er sich zu seinem Glauben bekennt sich aber nicht scheut, auch seine Zweifel zu äußern. Gerhard Schäfer gratulierte vom Sportkreis und nannte Hans Stephan für den Sport „ein großes Vorbild“. Vorsitzender Claus Reske sprach für den TVE, Dr. Michael Seydel für den Sängerbund Germania und Ehrenbürgerin Inge Burck als Präsidentin der Altgemeinderäte. Nach den vielen Grußworten erklärte Hans Stephan ergriffen: „Der Abend ehrt mich.“ Er sprach allen seinen Dank aus, insbesondere seiner Frau Ingrid und seinen beiden Söhnen Frank und Joachim. Und er bezog auch die Heidelberger Herzchirurgen mit ein, die sein Herz wieder in Ordnung gebracht haben. „Man glaubt selbst mit 80, man sei noch ein junger Springer, dabei kann die neue Hose oder das neue Hemd das letzte gewesen sein“, stellte der Jubilar fest. Der Sängerbund Germania, sowie die Besenfreunde mit Bürgermeister Dieter Mörlein, Sänger Tank Thompson und der Tanzkreis Spätlese des Bürgerkontaktbüros sorgten für ein schönes Bühnenprogramm - ganz nach dem Geschmack des Jubilars, der mehrfach auf der Bühne stand und mitsang. Das Küchenteam des Schützenhauses war für das leibliche Wohl der Gäste zuständig.



Der Jubilar mit den Besenfreunden



Angebot auf dem Eppelheimer Weihnachtsdorf 2012

Verein/Firma/Organisation	Nr.	Hüttenname	Angebot
Demian Link	1	Krabbelsack	weihn. Deko: Nikoläuse, Elche Trockenblumengest., Kränze
SKC Freiholz	2	Nußknacker	Riesenbratwurst, Currywurst, Gyros, Hamburger, Champignons, Glühwein, Kindepunsch, alk.freie Getränke
Jenny Dahm	3	Schatzkästchen	Dornfelder Glühwein u. div. Getränke, Glühbier, Kinderpunsch, Gulaschsuppe
Da Capo	4	Sternsinger	Crêpes, Glühwein
Roxana Schuhmacher - Hölzel	5	Schneeflocke	Kunstverkauf, Energieberatung, Glühwein, Calvadospunsch, Waffeln, Süßigkeiten
DJK	6	Zum Schlitten	Glühwein weiß und rot, alk.freie Getränke, Kinderglühwein, Lebkuchen, Bauernwürste mit Brezel
DRK	7	Nikolaus	Knoblauch, Käse, Lachsbaquettes, Glühwein, Sekt u.a
JRK	8	Knecht Ruprecht	Crêpes, Schupfnudeln mit Sauerkraut, Selbstgebasteltes, alk.freier Punsch
Backy- Shop	9	Backhäuschen	Eierpunsch, Glühwein- Spezial, Würste, Stollen, Weihnachtsweine
Bücherpunkt	10	Sternschnuppe	Weihnachtsbücher für Kinder und Erwachsene, Dekoartikel
Theodor-Heuss-Schule	11	Weihnachtsstübchen	Verkauf von Plätzchen u. Basteleien
Montebelluna	12	Christkindl	Prosecco, venezianische Spezialitäten
Junge Union	13	Knusperhäuschen	Glühwein, Weihnachtsartikel
Montebelluna	14	Christbäumchen	Prosecco, venezianische Spezialitäten
Vertesacsca	15	Bethlehem	ungarische Spezialitäten
Süßwaren Oswald	16		Popcorn, Süßwaren
Hundesportverein	17	Balthasar	Glühwein, Speißen
ASV Fußballjugend	18	Zum Stall	Ofenkartoffel, Tee, Kinderpunsch
ASV Fußball	19	Futterkrippe	Glühwein, Speisen
ASV Volleyball	20	Kaminhütte	Glühwein, Bier, alk. Freie Getränke, Waffeln
Vocalini	21	Weihnachtsengel	alk. Getränke, Speißen
Bunk Schneeballwerfen	22		
KKS	23	Weihnachtsstern	Bastelarbeiten, Karten, Kissen, Taschen, Glühwein, Kinderpunsch, Capri Sonne
TVE Handball	24	Herberge	Krustenbraten, Chili con Carne, Glühwein, Kindertee, alk.freie Getränke
SPD	25	Väterchen Frost	Glühwein, Kinderpunsch, alk.freie Getränke, Pisi (türk. Spezialität)
Spielgemeinschaft Kegelabteilung ASV	26	Nazareth	Glühwein, Bratwürste
Wolle und mehr	27	Samt und Seide	Stricksachen, Wolle
Mariann Erhardt	28	Weihnachtslicht	Silberschmuck
Mariann Erhardt	29	Morgenland	Silberschmuck

Geänderten Redaktionsschluss beachten!

Berichte, die in der **51. KW, 21. Dezember (letzte Ausgabe 2012)**, veröffentlicht werden sollen, müssen bis spätestens **Freitag, 14.12., 13 Uhr**, eingegangen sein.

Berichte für die **02. KW, 11. Januar 2013 (1. Ausgabe 2013)**, müssen wieder zur regulären Abgabezeit bis **Montags, 12 Uhr, (07.01.2013)** übersandt werden. (eppeleimernachrichten@eppeleim.de)

Geburtstage in der kommenden Woche**Montag, 10. Dezember**

Maria Weigand 72 Jahre

Dienstag, 11. Dezember

Marianne Herrmann 70 Jahre

Mittwoch, 12. Dezember

Susanna Eichentopf 90 Jahre

Irene Dyck 89 Jahre

Theresia Haubrich 87 Jahre

Urania Schildhorn 80 Jahre

Walter Derendorf 79 Jahre

Stefan Reinholz 78 Jahre

Christa Friedrichs 73 Jahre

Donnerstag, 13. Dezember

Klaus Buhmann 81 Jahre

Waltraud Küster 81 Jahre

Heidemarie Müller 71 Jahre

Samstag, 15. Dezember

Eckhard Stengel 75 Jahre

Mehmet Bölük 74 Jahre

Sonntag, 16. Dezember

Herbert Wesch 73 Jahre

Harald Müller 71 Jahre

Herzlichen Glückwunsch!

Veröffentlichung der Altersjubilare und der Familienjubiläen in der Presse

Nach dem Landesdatenschutzgesetz Baden-Württemberg darf die Meldebehörde in Einwohnermeldebüchern oder ähnlichen Nachschlagewerken, sowie in Presse und Rundfunk Namen, akademische Grade, Anschriften und Berufe der volljährigen Einwohner und den Tag, Ort und Anlass eines Jubiläums öffentlich bekannt geben.

Aus Sicherheitsgründen wird Ihre Adresse künftig nicht mehr erscheinen.

Es werden unter dem jeweiligen Datum lediglich Vorname, Name und Alter bekannt gegeben. Wir hoffen, diese Vorsichtsmaßnahme ist im Sinne der Jubilare.

Erstmalige Nennung unter der Rubrik „Jubilare“ ist der 70. Geburtstag.

Diejenigen Altersjubilare, die seither schon eine Nennung in der Glückwunschrubrik nicht wünschten, werden auch im Jahre 2012 nicht aufgeführt, sollte der Stadtverwaltung nichts Gegenteiliges mitgeteilt werden.

Wer über diesen angesprochenen Personenkreis hinaus im Jahre 2013 keine Veröffentlichung in der Presse wünscht, wird gebeten, dies Frau Wenzel unter der Telefonnummer 794-101 bis

spätestens 07. Dezember 2012,

mitzuteilen.

Ansonsten bitten wir um Mitteilung, jeweils bis zum 10. des Vormonats.

Sollten Sie in diesem Jahr ein Familienjubiläum (Goldene, Diamantene, Eisene oder Kupferne Hochzeit) feiern, wird Sie ein Bediensteter des Rathauses rechtzeitig aufsuchen und Sie persönlich befragen.

gez. Dieter Mörlein, Bürgermeister

**VZ 40 Personal, Kultur u. Wirtschaftsförderung****Sie sind ein Eppelheimer Unternehmen und wollen Ihre Angebote bekannt(er) machen?**

Nutzen Sie das Angebot der Stadt Eppelheim, um auf Ihr Geschäft aufmerksam zu machen. Wir bieten Ihnen ab Januar 2013 die Möglichkeit, sich in den Eppelheimer Nachrichten den Einwohnern und Besuchern vorzustellen. Pro Woche werden in den Eppelheimer Nachrichten zwei Unternehmen vorgestellt, dabei erhalten Sie die Möglichkeit sich kostenlos auf 1/2 Seite in einer Anzeige zu präsentieren. Sie selbst entscheiden, wie Sie Ihre Anzeige gestalten möchten. Folgende Informationen wären dabei sehr interessant: Was produzieren Sie bzw. welche Dienstleistung bieten Sie an? Bilden Sie aus? Seit wann ist Ihr Unternehmen in Eppelheim ansässig? Stellen Sie Ihre Firma kurz vor, evtl. auch mit einem Bild. Damit erhöhen Sie Ihren Bekanntheitsgrad bei den Eppelheimer Bürgern. Nutzen Sie diese einmalige Chance der kostenlosen Werbung!

Für weitere Fragen steht Ihnen Petra Welle, Tel. 794-400, bei der Stadt Eppelheim zur Verfügung.

Stadtbibliothek

Jahnstraße 1, Tel. 76 62 90 Fax 75 72 09

Öffnungszeiten:

Montag + Freitag 13 - 18 Uhr, Mittwoch 10 - 18 Uhr

Samstag 10 - 13 Uhr, Dienstag + Donnerstag geschlossen



Stadt Bibliothek Eppelheim

Weihnachtsferien

Die Stadtbibliothek Eppelheim hat vom **22. Dezember 2012 bis 05. Januar 2013** geschlossen! Denken Sie daran, Ihre Medien rechtzeitig verlängern zu lassen!

Freiwillige Feuerwehr**Acht Tipps der Feuerwehr für sicheren Advent**

Gemütliche Abende mit Plätzchen und Kerzenschein: Die Adventszeit ist für viele Menschen eine Zeit der Besinnlichkeit. Damit diese nicht durch Brände überschattet wird, die durch Unachtsamkeit ausgelöst wurden, mahnt der Deutsche Feuerwehrverband zum sorgsamem Umgang mit Kerzen. Dadurch könnten zahlreiche Feuerwehreinsätze in der Adventszeit vermieden werden. Acht einfache Tipps der Feuerwehr helfen, Brände zu verhindern:

- Stellen Sie Kerzen nicht in der Nähe von brennbaren Gegenständen (Geschenkpapier, Vorhang) oder an einem Ort mit starker Zugluft auf.
- Kerzen gehören immer in eine standfeste, nicht brennbare Halterung, an die Kinder nicht gelangen können.

- Lassen Sie Kerzen niemals unbeaufsichtigt brennen – vor allem nicht, wenn Kinder dabei sind! Unachtsamkeit ist die Brandursache Nummer eins!
- Löschen Sie Kerzen an Adventskränzen und Gestecken rechtzeitig, bevor sie heruntergebrannt sind: Tannengrün trocknet mit der Zeit aus und wird zur Brandgefahr.
- Achten Sie bei elektrischen Lichterketten darauf, dass Steckdosen nicht überlastet werden. Die elektrischen Kerzen sollten ein Prüfsiegel tragen, das den VDE-Bestimmungen entspricht.
- Wenn Sie echte Kerzen entzünden, stellen Sie ein entsprechendes Löschmittel (Wassereimer, Feuerlöscher, Feuerlöschspray) bereit.
- Wenn es brennt, versuchen Sie nur dann die Flammen zu löschen, wenn dies ohne Eigengefährdung möglich ist. Ansonsten schließen Sie möglichst die Tür zum Brandraum, verlassen (mit Ihrer Familie) die Wohnung und alarmieren die Feuerwehr mit dem Notruf 112.
- Rauchwarnmelder in der Wohnung verringern das Risiko der unbemerkten Brandausbreitung enorm, indem sie rechtzeitig Alarm geben. Die kleinen Lebensretter gibt es günstig im Fachhandel – übrigens passen sie perfekt als Geschenk auf den Gabentisch!



Veranstaltungen von Vereinen, Schulen, Kirchen und Organisationen im Jahr 2013

Um Terminkollisionen bei Veranstaltungen im Jahr 2013 zu vermeiden bitten wir Vereine, Schulen, Kindergärten, Kirchen, Parteien und Organisationen ihre Termine für das **Jahr 2013**

- **im Veranstaltungskalender in der Homepage der Stadt Eppelheim selbst einzutragen,**
- **den/die Termine an eppelheimernachrichten@eppelheim.de zu mailen,**

damit der Veranstaltungskalender 2013 rechtzeitig und möglichst komplett in den Eppelheimer Nachrichten veröffentlicht werden kann.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Frau Rühle, Tel. 794-401 oder h.ruehle@eppelheim.de.



Verschenken - Gefunden - Verloren

Zu verschenken

Lfd. Nr. 1646, Tel.: 76 09 49 ab 12 Uhr

1 Privileg Koffernähmaschine voll funktionsfähig, guter Zustand

Lfd. Nr. 1647, Tel.: 78 30 42

1 Computer-Röhrenbildschirm Synchmaster 900p (19 Zoll)

Haben Sie als Eppelheimer Bürger ebenfalls Gegenstände zu verschenken, schreiben Sie uns eine E-Mail oder rufen Sie kurz an. Dann werden Ihre Gegenstände hier veröffentlicht.

Tel. 794-401 oder E-Mail eppelheimernachrichten@eppelheim.de

Veranstaltungen

Kindertheater in Eppelheim

DER KRIMI VOM WEIHNACHTSMANN



Fr. 14. Dezember, 15 Uhr

Weitere Infos

Rathaus Eppelheim, Tel 06221 794-400, -401

Kartenvorverkauf

Rathaus Eppelheim, Tel 06221 794-402

Bücherpunkt am Rathaus, Tel 06221 7570053

www.reservix.de



Liederabend in Eppelheim



Das Pfälzer Duo
Daniela Grundmann &
Michael Angierski
von der Musikbühne Mannheim

So. 16. Dezember, 19 Uhr

UFF DIE BÄÄM! DIE PÄLZER KUMMEN!

Weitere Infos

Rathaus Eppelheim, Tel 06221 794-401, -400

Kartenvorverkauf

Rathaus Eppelheim, Tel 06221 794-402

Bücherpunkt am Rathaus, Tel 06221 7570053

www.reservix.de



Junge Seite

Jugendhaus „Altes Wasserwerk“



Mit Nähmaschinen im Jugendhaus „Altes Wasserwerk“

Am 16. November besuchte Frau Wiegand mit vier Nähmaschinen und Nähmaterial das Jugendhaus in Eppelheim, um den Jugendlichen den Umgang mit der Maschine beizubringen. Zunächst erklärte sie ausführlich den Umgang mit den Geräten und stand den Anwesenden stets kompetent zur Seite, wenn diese bei Schwierigkeiten nicht mehr alleine weiterkamen. Die Jugendlichen konnten Taschen und Mäppchen aus Capri-Sonne Verpackungen zusammen nähen. „Als Erstes werden die Seiten zusammen geklebt, dann am Klebestreifen zusammen genäht, anschließend die Henkel angebracht und fertig“, erläuterte eine Jugendliche. Nicht nur für Mädchen war das Angebot interessant, auch Jungs wollten sich das Ganze mal anschauen und nahmen das Angebot wahr.

An dieser Stelle möchten sich alle Teilnehmer und Mitarbeiter des Jugendhauses noch einmal ganz herzlich bei Frau Wiegand für dieses tolle unentgeltliche Angebot bedanken. Die Jugendlichen würden sich freuen, wenn sich das Nähangebot wiederholen würde.



Tanzkurse im Jugendhaus

Seit Mai 2012 finden im Jugendhaus Eppelheim Tanzkurse für Mädchen in verschiedenen Altersgruppen statt. Am 26. Jugendtanztag der Stadt Heidelberg ist die Truppe zum ersten Mal öffentlich aufgetreten und konnte Platz 3 des Publikumspreises bzw. Platz 4 in der Gesamtwertung belegen. Die Freude über die Teilnahme und den Erfolg waren riesengroß!



Kirchliche Nachrichten

Evangelische Kirche



Homepage: www.ekiappelheim.de Tel.: 76 00 27, Hauptstraße 56,
E-mail: pfarramt@ekiappelheim.de

Unsere Kirche ist offen:

Mo-Fr zu den Öffnungszeiten des Pfarrbüros und Sa 10-12 Uhr!

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros:

Mo, Di, Fr 10-12 Uhr Mo, Do 16-18 Uhr Mi geschlossen!

Kirchliche Nachrichten

Fr 07.12.	15.00 16.00	Frauenkreis: „Adventsfeier“ Picco-Pauli-Gruppe für Grundschüler „Wo ist bloß der Nikolaus?“
	18.45 20.15	Kirchenchor Singkreis
Sa 08.12.	10-13	Bastelwerkstatt im ev. Gemeindehaus
So 09.12.	10.00	Gottesdienst mit dem Kirchenchor Pfr. Schilling
	11.15	Taufgottesdienst Täuflinge: Luca Hasse, Kilian Reske, Alicia Reinhard und Katja Barth Pfr. Schilling
	20.30	Meditation
Mo 10.12.	18.00	Werkkreis
	19.30	Läuten für Ökumenisches Hausgebet
Di 11.12.	10-12 16.30	Krabbelgruppe Fischlis – Kindergruppe für Grundschüler: „Weihnachtsfeier“
	20.00	Männerrunde „Ein besinnlicher Adventsabend.“
Mi 12.12.	6.30 10.00	Frühschicht Gottesdienst mit Abendmahl im Haus Edelberg , Pfrin. Rolf
	15/16.45 18.00	Konfirmandenunterricht Frauenkreis Eppelheim und ihr „Apfel“ mit Hans Stephan
	19.00	Abendmusik im Advent Werke von W.A. Mozart und J. Koetsier Barbara Obert, Oboe Peter Rudolf, Klavier und Orgel Detlev Schilling, Texte
	20.00	Posaunenchor
Do 13.12.	14.00 19.30	Senioren-Treff - „Weihnachtsfeier“ Kirchengemeinderatssitzung
Fr 14.12.	6.30 16.00	Frühschicht Picco-Pauli-Gruppe für Grundschüler „Willkommen in der Weihnachtswerkstatt“
	17.00	Beginn Krippenspielübernachtung bis Sa 13.00 Uhr
	19.45	Kirchenchor - in der Kirche

Wochenspruch: Lukas 21, 28

Seht auf und erhebt eure Häupter, weil sich eure Erlösung naht.

Kindergruppe „Fischlis“ verabschiedet sich

Mangels teilnehmenden Gruppen-Kindern wird die Arbeit der Kindergruppe „Fischlis“ eingestellt. Das letzte Treffen ist die Weihnachtsfeier am Di., 11.12. von 16.30 bis 18 Uhr im Ev. Gemeindehaus, Hauptstr. 56. Es wäre sehr schön, wenn ehemalige Fischli-Kinder noch ein letztes Mal kommen und den Abschied mitfeiern.

Bastel-Werkstatt: Deckel mitbringen!

Kinder ab der ersten Klasse sind eingeladen zur nächsten großen „Bastel-Werkstatt“ ins Ev. Gemeindehaus, Hauptstr. 56. Am Sa., 08.12.2012 von 10 – 13 Uhr gibt es viele kreative Möglichkeiten rund ums Thema „Advent“ und „Winter“. Hier können die Kinder nach Herzenslust basteln, während die Eltern mit ihren vorweihnachtlichen Wochenend-Tätigkeiten beschäftigt sind. Neben Basteleien gibt es auch Spiele, Lieder, eine Geschichte und einen kleinen Imbiss.

Der Teilnahmebeitrag liegt bei 3,50 Euro, die zur Werkstatt mitge-

bracht werden sollen. Eine telefonische Anmeldung ist erbeten im Ev. Pfarramt (Tel. 760027); bitte Name, Alter und Tel. Nr. angeben. Danke!

Die angemeldeten Kinder werden gebeten, einen (oder mehrere) große Deckel eines Marmeladen- oder Gurkenglases mitzubringen!

Gemeinsames Hausgebet im Advent

Am kommenden Montagabend, 10. Dezember 2012 um 19.30 Uhr laden die Glocken aller christlichen Kirchen in ganz Baden-Württemberg zum „Ökumenischen Hausgebet im Advent“ ein. Auch hier in Eppelheim sind Familien, Nachbarn, Freunde, Alleinstehende und Gruppen eingeladen, in ihren Wohnungen miteinander zu singen und zu beten. Faltblätter mit der Gebetsordnung liegen in den Kirchen und Gemeindebüros zum Mitnehmen bereit.

Senioren-Treff sucht ehrenamtliche Verstärkung im Küchenteam

Für unser Küchenteam donnerstags von 13-17 Uhr suchen wir dringend Frauen, die Lust haben ehrenamtlich im Senioren-Treff mit zu arbeiten. Bei Interesse Fr. Nofer im Pfarramt anrufen Tel. 760027.

„Frühschichten“ im Advent

In der manchmal recht stressigen Adventszeit tut es bei allem vorweihnachtlichen Trubel gut, für sich selbst immer wieder ein Stück zur Ruhe zu kommen und eigene Rituale zu entwickeln, um die Adventszeit aufzuwerten. Deshalb finden auch dieses Jahr wieder „Frühschichten“ statt. Nach dem Beginn am Nikolaus-Morgen laden wir zu weiteren Frühschichten ein am 12., 14. und 19.12.12 um 6.30 Uhr. Treffpunkt ist das Eppelheimer Gemeindehaus, Hauptstr. 56. Eine adventliche Besinnung mit Texten, Liedern und Stille gibt jeweils die Möglichkeit, zu ungewöhnlicher Zeit gemeinsam den Tag zu beginnen. Es schließt sich ein Frühstück an; danach gehen alle zur Schule oder zur Arbeit. Eingeladen sind nicht nur Jugendmitarbeiter/innen und Konfirmand/innen, sondern alle interessierten Jugendlichen und Erwachsene aus Eppelheim und Plankstadt.

Lebendiger Adventskalender

Der „Lebendige Adventskalender“, der von den beiden Eppelheimer Kirchengemeinden ökumenisch organisiert wurde, geht weiter: In der kommenden Woche findet zu den unten genannten Terminen jeweils um 18 Uhr eine kleine Adventsfeier für Kinder, Familien und andere Interessierte statt – entweder bei einer Familie zuhause (im Haus oder vor dem Haus) oder in einer öffentlichen Einrichtung (Kindergarten, Schule, Gemeindehaus). Ein Lied, eine Geschichte, Kerzenschein, ein Bild, vielleicht eine Tasse Tee oder Kinderpunsch, manchmal auch eine kleine Bastelei – so kann man auf einfache, aber schöne und wertvolle Weise den Advent gemeinsam begehen und sich auf Weihnachten vorbereiten und einstimmen. Fühlen Sie sich eingeladen und feiern Sie mit:

Fr., 7.12. in der neuen Judo-Halle auf dem DJK-Gelände, Bosch-Str. 10-12

Sa., 8.12. Kein „Lebendiger Adventskalender“ wegen des Weihnachtsdorfs.

So., 9.12. mit der „Gemeinschaft der Fokolare“, Otto-Hahn-Str. 3 Mo., 10.12. bei Fam. Brambach, Hebelstr. 5

Di., 11.12. bei Fam. Gröschel, Greifswalder Str. 8

Mi., 12.12. im kath. Kindergarten „St. Elisabeth“, Scheffelstr. 11

Do., 13.12. Theodor-Heuss-Schule, Schulstr. 4

Fr., 14.12. Vor dem kath. Gemeindehaus Franziskushof, Blumenstr. 33 mit den Ministranten.

Hausabendmahl in der Weihnachtszeit

Während der Weihnachtszeit bieten wir allen kranken und behinderten Menschen, die nicht mehr während des Gottesdienstes an einer Abendmahlsfeier teilnehmen können, ein Hausabendmahl an. Unsere Pfarrer sind gerne bereit, zu Ihnen zu kommen und mit Ihnen in Ihrem Haus/ Ihrer Wohnung ein Abendmahl zu feiern. Wenn Sie es wünschen, bitten wir Sie, sich im Pfarramt bei Frau Nofer, unter Tel. 760027 zu melden.

Küchenkraft gesucht

Für Urlaubs- und Krankheitsvertretungen suchen wir für unsere Kindertagesstätte Friedrich Fröbel eine Küchenkraft. Tägliche Arbeitszeit im Bedarfsfall 11.45-14.15 Uhr.

Bitte bei Frau Bopp-Striffler melden Tel. 765270

Erzieherin gesucht

Zum 01. Januar 2013 wird **eine Erzieherin mit 10,5 Std./W. unbefristet** als Vertretungskraft für den Kindergarten Scheffelstraße gesucht. Infos/Kontakt: Ev. Kiga Scheffelstraße Frau Gross Tel.: 765290

ÖKUMENISCHER ADVENTSIMPULS PER E-MAIL UND BEI FACEBOOK

Für alle, die sich abseits vom vorweihnachtlichen Trubel auf die Geburt Jesu Christi einstimmen möchten, bieten die evangelische und die katholische Kirche in Baden-Württemberg wieder Adventsimpulse im Internet an: Vom ersten Adventssonntag bis Heiligabend verschicken die Landeskirchen und Diözesen täglich eine E-Mail mit einem biblischen Text und einem geistlichen Impuls.

Jede der drei Adventswochen steht unter einem Thema – in diesem Jahr sind dies „Glaube“, „Hoffnung“ und „Liebe“. Im täglichen Wechsel erläutern evangelische und katholische Autorinnen und Autoren kurze Bibelstellen. Ergänzt werden diese Impulse durch religiöse Texte aus der kirchlichen Tradition der Spätantike und des Mittelalters.

Um die E-Mails mit den geistlichen Betrachtungen zu abonnieren, können sich Interessierte unter www.advent-online.de kostenlos registrieren lassen. Die meditativen Texte werden zudem auf der Internetseite www.advent-online.de veröffentlicht und bei Facebook eingestellt. Mitglieder des sozialen Netzwerks können unter www.advent-online.de/facebook täglich die neuen Impulse abrufen und kommentieren.

Abendmusiken im Advent mittwochs, 19 Uhr, Pauluskirche Eppelheim



12.12.2012

Werke von W.A. Mozart und J. Koetsier
Barbara Obert, Oboe
Peter Rudolf, Klavier und Orgel
Detlev Schilling, Texte

19.12.2012

Weihnachtliche Lieder aus Romantik und Spätromantik von H. Wolf, M. Reger, E. Humperdinck, R. Strauß, P. Cornelius u.a. Isabel Marie Haas, Sopran, Peter Rudolf, Klavier
Dr. Sibylle Rolf, Texte

Ökumenischer Gemeindebrief an alle Haushalte verteilt

Der Ökumenische Weihnachts-Gemeindebrief „Unter den Kirch Türen“ wird derzeit **an alle Eppelheimer Haushalte verteilt**.

Unabhängig von Religions- oder Kirchenzugehörigkeit sollen alle Eppelheimer informiert sein über die aktuellen Themen, Aktivitäten und Veranstaltungen der katholischen und evangelischen Kirchengemeinde. Wer bis zum 1. Advent keinen Gemeindebrief erhalten hat, möge sich doch in einem der Pfarrämter melden (kath.: 76 33 23; evang.: 76 00 27); der Winterbrief wird dann nachgereicht.

Katholische Kirche

Tel.: 76 33 23 Fax: 76 43 02

Homepage: www.se-chr.de

E-Mail: stjoseph@se-chr.de

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Mo-Fr: 10-12 Uhr Di: 16-18 Uhr Mi: 14-17 Uhr



Gottesdiensttermine in der Seelsorgeeinheit Christophorus Eppelheim

Sa.	08.12.	08.00	<u>Laudes entfällt!</u> (Josephskirche)
		16.00	Taufe des Kindes Selina Sonja Andre (Christkönigkirche)
		16.30	Abendgebete (Haus Edelberg)
So.	09.12.	11.00	Hl. Messe
		18.00	Bußgottesdienst
Mo.	10.12.	19.30	Glockenläuten zum ökum. Hausgebet im Advent
Di.	11.12.	06.30	Rorateamt (Josephskirche)
		18.00	Rosenkranzgebet
Pfaffengrund			
Sa.	08.12.	06.30	Rorateamt mit anschl. Frühstück im Kleinen Saal des Gemeindehauses
So.	09.12.	09.30	Hl. Messe unter Mitwirkung des Kirchenchors
		21.30	Nachtgebet im Advent
Do.	13.12.	21.30	Nachtgebet im Advent

Wieblingen

Sa.	08.12.	18.00	Hl. Messe mit Kolping-Gedenktag
Fr.	14.12.	06.30	Rorateamt mit anschl. Frühstück im Gemeindehaus

Treffpunkte

Mo.	10.12.	17.00	Ministrantenstunde (St. Luitgard)
		18.30	Gymnastik der Frauen (FH)
Di.	11.12.	14.00	Treffen der Senioren (FH)
Do.	13.12.	20.00	Kirchenchor (FH)

Termine**Rorate-Ämter im Advent**

An verschiedenen Werktagen im Advent (**beachten Sie dazu bitte die Gottesdienstordnung**) feiern wir am Morgen um 6.30 Uhr in den einzelnen Pfarrgemeinden unserer Seelsorgeeinheit das **Rorateamt**. Diese marianische Votivmesse ist nach dem Eröffnungsvers der Liturgie aus dem Buch Jesaja benannt: „Rorate caeli de super et nubes pluant iustum“ – „Tauet, ihr Himmel, von oben, ihr Wolken, lasst Gerechtigkeit regnen!“ (Jes 45,8). In diesem Bild wird seit der Zeit der Kirchenväter auch die Herabkunft des Menschensohnes gedeutet, wie sie der Engel Gabriel an Maria verkündet und wovon das Lukasevangelium spricht (Lk 1, 26-38). Dieser Ruf stellt uns allen Maria als Bild vor Augen: „Die Erde tue sich auf und sprosse den Heiland hervor.“ Obwohl alle Tage des Advents ein eigenes Messformular kennen, kann die Roratemesse bis zum 17. Dezember gefeiert werden. Die Kerzen, bei deren Schein sie häufig gestaltet werden, sind eine Erinnerung an die Zeit vor der Elektrifizierung und haben mit dem Inhalt der Feier nichts zu tun, wengleich dadurch die Aufmerksamkeit der Mitfeiernden sicher gefördert werden kann.

Die letzten Tage vor Weihnachten vom 17. – 24. Dezember stehen im Zeichen der sogenannten **O-Antiphonen** (vgl. auch GL 772). Die Liturgie greift diese flehentlichen Messias-Anrufungen mit dem „Oh, komm!“ in den Halleluja-Versen bzw. mit den Magnificat-Antiphonen in der Vesper auf und lehnt sich auch hier an alttestamentliche Texte, besonders aus dem Buch Jesaja, an.

Bußgottesdienste und Beichtgelegenheit vor Weihnachten

Zur Vorbereitung auf das Weihnachtsfest wie auch auf den Empfang des Bußsakraments feiern wir am Abend des Zweiten und Dritten Adventssonntags jeweils einen Bußgottesdienst. Thematisch knüpfen wir darin an das von Papst Benedikt XVI. aus Anlass des Konzilsjubiläums ausgerufene Jahr des Glaubens an. So laden wir herzlich ein:

Sonntag, 09.12., 18.00 Uhr in der Christkönigkirche Eppelheim und Sonntag, 16.12., 18.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Bartholomäus, Wieblingen (hier auch mit anschließender Beichtgelegenheit).

Eine zusätzliche Beichtgelegenheit besteht auch in St. Marien nach der Abendmesse am Donnerstag, 20.12., ab ca. 18.45 Uhr.

Ökumenisches Hausgebet im Advent

Am Montag der 2. Adventswoche, dem 10. Dezember, laden die christlichen Kirchen in Baden-Württemberg wie jedes Jahr zum Hausgebet im Advent ein, wozu am Abend um 19.30 Uhr die Glocken unserer Kirchen läuten werden. Der Gottesdienstvorschlag, der an den Schriftenständen ausliegt, steht unter dem Leitwort „Davon ich singen und sagen will“. Für viele Menschen ist das Hausgebet zu einer guten Gewohnheit in der Vorbereitungszeit auf Weihnachten geworden. Feiern Sie gemeinsam als Familie, unter Freunden und Bekannten oder in den Gruppierungen und Kreisen der Gemeinden – natürlich auch gerne in ökumenischer Verbundenheit!

Pfarrgemeinderat

Die nächste **Pfarrgemeinderatssitzung** findet am **Mittwoch, den 12. Dezember 2012**, um 20.00 Uhr im Gemeindehaus St. Franziskus statt. Alle Interessierten sind dazu recht herzlich eingeladen.

Die „Flinke Nadel“ sagt Dank

Aus vollem Herzen dürfen wir Ihnen, die Sie uns an unserem letzten Weihnachtsverkauf und all die vergangenen Jahre zuvor durch Ihr Kommen und Interesse, sei es durch Einkauf, oder Spenden mitgewirkt haben, notleidende Menschen zu unterstützen, herzlich danken.

Wir dürfen uns freuen über einen Reinerlös von Euro 7.400,-, den wir wieder für wohltätige Zwecke verwenden werden.

Ein ganz besonderer Dank gilt unserer Gruppe, die mit viel Liebe und Können ein vielseitiges Angebot erarbeitet hat.

Dem Hausmeisterehepaar Tiringe gebührt unser allerherzlichster

Dank für die Unterstützung der letzten 25 Jahre.

Danken möchte ich auch denen, die sich jedes Jahr engagierten bei unserem Weihnachtsverkauf: Mitglieder der Pfarrgemeinde, Leute aus der Frauengemeinschaft, der DJK und dem Kirchenchor. Nicht zuletzt einen herzlichen Dank den Kuchenbäckern für jährlich 70-75 Kuchen, die im vollen Saal verzehrt wurden und zu gemütlichem Beisammensein beigetragen haben. Dank allen, die mit Geschick die Tassen gefüllt haben. Dank der Küche, den Helfern an der Kuchen- und Getränkekeke.

Ihnen allen nochmals ein herzliches Dankeschön und „Vergelt's Gott“.
Ihre Anneliese Prinz

Vorschau:**Adventsfeier für Senioren**

Die katholische Kirchengemeinde Eppelheim lädt am Nachmittag des Dritten Adventssonntages, den 16.12.2012, um 14.30 Uhr die Senioren zur Adventsfeier in das Gemeindehaus St. Franziskus, Blumenstr. 33, herzlich ein.

Lieder und Texte führen in die Botschaft des Advents ein.

Wir freuen uns, wenn wir Sie recht zahlreich zu unserer Adventsfeier begrüßen dürfen.

Neuapostolische Kirche

Süddeutschland K.d.ö.R., Bezirk: Heidelberg, Eppelheim/
HD-Pfaffengrund

Kirche: Im Buschgewann 30, 69123 Heidelberg-Pfaffengrund,
Gemeindevorsteher Telefon 76 03 63, www.nak-heidelberg.de, www.nak4you.de

Do.	06.12.	20.00	Gottesdienst in HD-Wieblingen, Sandwingert 103
Sa.	08.12.	13-14.30	Probe Kinderchor in Heidelberg, Werderstr. 7
So.	09.12.	09.30	Gottesdienst in HD-Pfaffengrund, Buschgewann 30
		11.00	Andacht im Seniorenheim „Im Kranichgarten“ HD-Pfaffengrund
		15.00	Weihnachtsfeier in HD-Wieblingen, Sandwingert 103
Di.	11.12.	15.00	Weihnachtstreffen Senioren in Heidelberg, Werderstr. 7
		20.00	Probe Bezirksorchor in Heidelberg, Werderstr. 7
Do.	13.12.	20.00	Gottesdienst in Heidelberg, Werderstr. 7 durch Apostel Bansbach
So.	16.12.	09.30	Gottesdienst in HD-Pfaffengrund, Buschgewann 30 anschließend Chorprobe

Kirchliche Sozialstation
Eppelheim

Hilfe, die sich sehen lässt!

Kirchliche Sozialstation
Scheffelstraße 11
69214 Eppelheim

Tel. 06221 - 76 38 32
sozialstation-eppelheim@t-online.de

Pfingstversammlung von Botschaftern Christi e. V.

Gottesdienste finden immer am Sonntag von 15-17 Uhr in der evang. Kirchengemeinde, Hauptstr. 56, statt.

Jehovas Zeugen

Christliche Religionsgemeinschaft Eppelheim und Heidelberg, Königreichsaaal Heidelberg-Wieblingen, Adlerstr. 1/7

Wöchentliche Zusammenkünfte:

Mittwoch: 18.45 Uhr - Donnerstag: 19 Uhr parallel in deutscher Gebärdensprache - Freitag: 18.45 Uhr parallel in vietnamesischer Sprache.

Samstag: 16.30 Uhr - Sonntag: 10 Uhr. Jeden 2. Samstag im Monat um 14 Uhr bibelerklärender Vortrag in vietnamesischer Sprache. - Sonntag 17 Uhr - parallel in deutscher Gebärdensprache.

Schulen und Kinderbetreuung

Humboldt-Realschule

Adventsfeier

Liebe Eltern, Verwandte und Freunde,
wir möchten Sie alle herzlich zu unserer Adventsfeier am

**Mittwoch, den 12. Dezember 2012,
um 18.00 Uhr, einladen.**



Freuen Sie sich auf ein musikalisch weihnachtliches Programm der Klassen 5 und 6 in der Aula. Außerdem gibt es wieder zahlreiche Verkaufsstände der Klassen 5-7. Für das leibliche Wohl ist



ebenfalls gesorgt.

Die Kinder und wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Herzliche Grüße von der Schulleitung und dem Lehrerkollegium der Humboldt-Realschule Eppelheim

Käthe-Kollwitz-Schule

Schöne Angebote der Käthe-Kollwitz-Schule auf dem Weihnachtsmarkt

Auch in diesem Jahr ist unsere Schule wieder auf dem Weihnachtsmarkt vertreten. Eltern, Schüler und Lehrer haben geholfen und gemeinsam tolle Ergebnisse erzielt: Es gibt Selbstgebackenes, Weihnachtskarten und kleine Geschenke. Ganz besonders gelungen sind die Nährarbeiten, die im Rahmen der Näh-AG entstanden sind: wunderschöne Taschen in weihnachtlichen Stoffen, Utensilos, Handytaschen und vieles mehr. Vor allem unsere Preise sind unschlagbar günstig! Der Erlös kommt wie immer der Schule zugute!



v.l. Pia, Frau Hildebrandt und Kim

Evang. Kindergarten Scheffelstraße

Ausflug der Garten-AG in den Botanischen Garten, Heidelberg

Am 26.11.2012 machten wir uns auf den Weg, um den Botanischen Garten in Heidelberg zu erkunden. Wir, das sind die Kinder und Eltern der Garten-AG des evangelischen Kindergarten Scheffelstraße. Unsere Garten-AG existiert inzwischen schon seit einigen Jahren und ist jeden Montag fester Bestandteil für die Vorschulkinder. Geleitet wird sie von Eltern.

Kurz nach 9 Uhr ging es los mit Bahn und Bus. Beim Botanischen Garten angekommen, stärkten wir uns unter einem riesigen „Picknick“-Baum erst einmal mit einem kleinen Frühstück, sodass uns selbst das Regenwetter nichts anhaben konnte. Thema unserer anschließenden Führung waren die fleischfressenden Pflanzen. Wir befassten uns mit spannenden Fragen wie beispielsweise: Wo leben fleischfressende Pflanzen und Warum fangen und „fressen“

sie Tiere? oder Wie wird die Beute verdaut? Alle Kinder waren äußerst interessiert und hörten der Expertin des Botanischen Gartens wie gebannt zu. Besonders staunten wir über die Tricks von Venusfliegenfalle, Sonnentau und Kannenpflanze. Ganz Mutige durften die Pflanzen sogar berühren. Zum Abschluss bastelte jedes Kind eine Venusfliegenfalle, mit der es dann auf „Gummibärchenjagd“ gehen durfte.

Die Kinder der Garten-AG stellten im Vorfeld ganz eifrig „Scheffelstraßen-Kräutersalz“ und „Apfelmarmelade“ her und verkauften ihre Produkte voller Stolz beim „Vor-Adventlichen Samstag in der Scheffelstraße“. An dieser Stelle möchten wir all jenen ganz herzlich danken, die durch ihren Einkauf bei uns den Kindern diesen aufregenden und unvergesslichen Ausflug möglich gemacht haben.

Musikschule



Ensembles der Musikschule spielen im Lutherhaus

Am **Sonntag, dem 09. Dezember 2012, 17.00 Uhr**, findet im Lutherhaus Schwetzingen, das diesjährige Ensemblekonzert der Musikschule Bezirk Schwetzingen e. V. statt.

Auf dem Programm stehen ausschließlich Ensemblebeiträge die zur weihnachtlichen Jahreszeit passen.

In der Ensemblearbeit und somit mit der Förderung des Zusammenspiels erfüllen Musikschulen neben dem Elementar-, Instrumental- und Vokalunterricht eine ihrer Hauptaufgaben und unterscheiden sich hierin im Wesentlichen vom privaten Musiklehrer.

Beim diesjährigen Ensemblekonzert wirken mit: Bläserklasse, Bläserensemble und Querflötenensemble unter der Leitung von Heinrich Müller-Wiedmann; die Streichergang, von Anne Johnson-Zander; die Streicherklasse unter Leitung von Michaela Knottenberg und Stefan Knust, die Streichhölzer, mit Olga Becker-Tkacz, das Schlagzeug-Ensemble, Leitung Klaus Wissler; das Posaunenquartett, Leitung Alois Willing, das Gitarren-Ensemble unter Astrid Niederberger sowie das Blockflöten-Doppelrohrblatt-Ensemble von Barbara Obert.

Für den Schluss der Veranstaltung ist ein gemeinsames Finale mit allen etwa 90 Schülerinnen, Schüler, Lehrerinnen und Lehrern geplant.

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei.

Neue Streicherklasse an der Musikschule Bezirk Schwetzingen e. V. - noch Plätze frei

In der neuen Streicherklasse, welche an der Musikschule Bezirk Schwetzingen e. V. ab Januar 2013 starten wird, sind noch Plätze frei.

Mitmachen können bis zu 30 Jungen und Mädchen der 2. Klassen des Einzugsbereichs, die von Beginn an gemeinsam in einer großen Gruppe eines der genannten Streichinstrumente erlernen möchten. Vorkenntnisse sind keine erforderlich. Gelernt werden können die Instrumente Violine, Viola, Violoncello und Kontrabass. Diese werden von der Musikschule für die Dauer des Projekts (2 Jahre) zur Verfügung gestellt.

Der Unterricht findet ab 11. Januar 2013 immer freitags von 14.30 bis 16.00 Uhr (Doppelstunde) im Franz-Danzi-Saal des Kulturzentrums, Mannheimer Str. 29 in Schwetzingen statt und kostet im Monat EUR 47,00.

Anmeldungen werden noch schriftlich bis **07. Dezember 2012** im Sekretariat der Musikschule, Mannheimer Str. 29, 68723 Schwetzingen, unter dem Stichwort „Streicherklasse“ entgegengenommen. Weitere Informationen unter Tel. 06202/5777980 oder www.musikschule-schwetzingen.de.

Volkshochschule



**Die vhs bietet ein tolles Kursangebot!
Schon angemeldet?**

3223 Klangschalenmassage

Am 08.12.2012, 10:00 – 13:15 Uhr

0209 Einführung in die Moderation

Ab 08.01.2013, 18:15 – 21:30 Uhr

5615 Word 2010 für Einsteiger

Ab 21.01.2013, 18:00 – 21:45 Uhr

1741.04k Babysitterdiplom in Eppelheim

Am 02.02.2013, 10:30 – 15:30 Uhr

Infos und Anmeldung unter 911 911 und www.vhs-hd.de

Natur und Umwelt

KliBA



Energieberatung - ein Service ihrer Stadt Eppelheim

Was Sie als Hauseigentümer bei energiesparender Modernisierung oder als Mieter beim Energiesparen tun können erfahren Sie bei einer kompetenten und kostenfreien Beratung von der KliBA. Sie hilft Ihnen bei der Umsetzung Ihrer Energiesparziele auch mit Hilfe verschiedener staatlicher Fördermöglichkeiten zu folgenden Themen:

- Zeitgemäße Wärmedämmung
- Heizung und Warmwasser
- Lüftung
- Altbausanierung
- Förderprogramme
- Wärmepass
- Stromsparmaßnahmen
- Erneuerbare Energien
- Passivhausbauweise

Weitere Informationen über Energienutzung, Wärmeschutz oder Fördermöglichkeiten gibt es bei den KliBA-Energieberatern: Thomas Hennig ist regelmäßig für Sie im Rathaus vor Ort – natürlich kostenfrei und unverbindlich.

Rufen Sie uns einfach an oder vereinbaren Sie einen Termin für die nächste Beratung im Rathaus Eppelheim, Zimmer 36, 2. OG, am Mittwoch, den 12.12.2012, zwischen 16:30 und 18:30 Uhr. Telefon 794-603 (Herr Peter Schmitt). E-Mail: p.schmitt@eppeilheim
Nutzen Sie die kostenfrei Serviceleistung Ihrer Kommune!

Parteien

Bündnis 90/DIE GRÜNEN www.gruene-eppeilheim.de



Gegen verkehrspolitische Falschfahrer Für ein regionales Miteinander

Die Ereignisse der Gemeinderatssitzung vom 26. November standen im Mittelpunkt der Mitgliederversammlung des Ortsverbandes von Bündnis 90 /Die Grünen.

Wir erinnern uns: Der Gemeinderat hatte die Entscheidung über die Beteiligung an den Kosten der vertiefenden Untersuchung der Straßenbahnverlängerung von Eppelheim über Plankstadt nach Schwetzingen zu treffen. Der auf Eppelheim entfallende Kostenanteil hätte sich auf 30 000 Euro belaufen. Plankstadt und Schwetzingen hatten zum Zeitpunkt der Eppelheimer Abstimmung den auf ihre Kommunen entfallenden Kostenanteil bereits in die Haushalte eingestellt und somit jeweils ein Zeichen interkommunaler Zusammenarbeit gesetzt, während in Eppelheim fast mehrheitlich Kirchturmpolitik betrieben wurde.

Nach langer Diskussion wurde die Voruntersuchung mit 9 zu 9 Stimmen bei 2 Enthaltungen abgelehnt.

Die grüne Fraktion war durch Krankheit von 2 Mitgliedern und Urlaub eines Mitgliedes geschwächt, so dass nur Martin Gramm und Christa Balling an der Abstimmung teilnehmen konnten. Das ernüchternde Abstimmungsergebnis kam nicht durch das Verhalten der grünen Fraktion zu Stande, sondern durch das nicht nachvollziehbare Abstimmungsverhalten der SPD (4 Neinstimmen und 2 Enthaltungen) und FDP/EBV (3 Neinstimmen + 1 Ja-Stimme).

Die Erkrankungsfälle haben die Fraktion kurzfristig dezimiert, eine Teilnahme an der Sitzung unter Zuhilfenahme medizinischer Hilfsmittel (Roll- oder Toilettenstuhl) wäre möglich gewesen, aber unangebracht. Alle Mitglieder des Gemeinderates üben ihre Funktion ehrenamtlich aus und können nur aus gravierenden Gründen einer Sitzung fernbleiben.

Die fehlenden grünen Gemeinderatsmitglieder waren alle ordnungsgemäß mit einem wichtigen Grund entschuldigt.

Ist die Straßenbahn nun auf Dauer auf ein Abstellgleis gestellt?

Nein, am 10.12. steht der wichtige Punkt nochmals auf der Tagesordnung des Gemeinderates. Die Mitgliederversammlung der Eppelheimer Grünen begrüßt die Entscheidung des Bürgermeisters gegen den Entscheid vom 26.11. Widerspruch einzulegen

und hofft auf eine breite Zustimmung des Eppelheimer Gemeinderates zur Voruntersuchung für ein zukunftsweisendes Projekt.

CDU www.cdu-eppeilheim.de

CDU

Einladung zur Weihnachtsfeier

Der Stadtverband CDU Eppelheim lädt zu seiner **Weihnachtsfeier** am **Dienstag, dem 11.12.2012 um 19.30 Uhr in das Katholische Gemeindezentrum, Blumenstraße 33**, ein. Sie erwartet ein weihnachtlicher Abend mit Weihnachtsgeschichte. Im Rahmen der Feier werden wir langjährige Mitglieder für Ihr Engagement in der CDU ehren.

Terminvorschau:

Skatturnier – am **Dienstag, dem 08.01.2013 um 19:00 Uhr Katholisches Gemeindezentrum St. Franziskushof, Blumenstr. 33, Eppelheim.**

SPD www.spd-eppeilheim.de



Hans Stephan – Ein Sozialdemokrat feiert den 80. Geburtstag

Zu diesem Ehrentag letzte Woche erhielt er viele Glückwünsche und die SPD Eppelheim konnte mit ihm an diesem Geburtstag auf 52 Jahre aktive Parteizugehörigkeit zurückblicken. Was zeichnet den Ehrenbürger Hans Stephan aus? Hier nur ein paar seiner wesentlichen Merkmale:

- Der Kommunalpolitiker, der für sein Eppelheim schon so viel getan hat.
- Der Vereinsmensch, ohne den Sport, Gesang und Politik kaum vorstellbar wäre.
- Der Schuldirektor, der doch so natürlich und herzlich sein konnte.
- Der Kreispolitiker, von dem alle so begeistert berichten konnten,
- Der Ehepartner oder Vater in seiner Familie, die ihm über Alles geht.
- Der einfache Bewohner der Hauptstraße, der immer besenschwingend „sein Bürgersteig“ sauber hält.
- Der Freund, der sich niemals abschlägig äußert.
- Der Mensch, der immer ein offenes Ohr für seine Mitmenschen hat.
- Der Autor, der über sein Eppelheim Bücher schreibt, oder Führungen macht.
- Der gläubige Christ, der so oft den Gottesdienst besucht.
- Oder der Gärtner, der immer noch versucht seinen doch so großen Garten zu bestellen.

Seine Genossinnen und Genossen wünschen ihm weiterhin ein aktives Leben in ihrer Mitte und unserer Stadt.



Pisi (ausgesprochen Pischi) ersetzt den Kartoffelpuffer!

Der SPD Ortsverein ändert seine Weihnachtsmarktspeisekarte

Es muss schmecken, sich schnell zubereiten lassen und darf dem Geldbeutel nicht weh tun! Unter diesen Gesichtspunkten ging

jetzt der SPD Ortsverein einen neuen Weg und veränderte seine Weihnachtsmarktspeisekarte. Viele Jahre hatte man als Gericht die vielfach in deutschen Küchen den bekannten Kartoffelpuffer mit Apfelsauce serviert. Jetzt sollte mal was Neues her, wusste der neue Ortsvereinsvorsitzende Devrim Korkut zu berichten. Dem neuen Gericht hat der designierte SPD Chef nur den Namen gegeben, die Idee dazu hatte ein waschechter Eppelheimer, nämlich Stadtrat Lothar Wesch. Beim „Eppelheimer Weihnachtsdorf“ vom 07. bis 09. Dezember wird es erstmalig eine aus dem ägäischen Raum bekannte Speise geben, die für viele Eppelheimer gar nicht so neu sein wird. Wer auf der Straßenfestkerwe am Stand der ungarischen Partnergemeinde Vértesaca war, wird ganz sicher auch „Pisi“ (ausgesprochen wird es „Pischi“) mögen. Der runde Hefeteigfladen wird in heißem Fett ausgebacken und ganz nach Geschmack mit verschiedenen Belägen serviert. Ob herzhaft mit Knoblauch- oder Schmandaufstrich und geriebenem Käse oder lieber süß mit Puderzucker bzw. Marmelade: die Kunden können ganz nach Gusto wählen.

Die Vorstandsmitglieder haben nach einem Rezept von Devrim Korkuts Mutter, Gülcin Korkut, die Spezialität bereits ausprobiert und „Pisi“ als „äußerst lecker“ eingestuft. Die Idee zum neuen Angebot hatte im Grunde Lothar Wesch. Er hatte auf der diesjährigen Kerwe laut gedacht und die Hefeteigfladen auf der folgenden OV-Sitzung ins Spiel gebracht. Schnell waren die Vorstandsmitglieder von der gefragten Leibspeise vieler Kerwebesucher überzeugt. Zugleich verband man die glänzende Arbeit des neuen Vorsitzenden mit dem neuen Gericht und man bat ihn um den türkischen Namen. Beim Weihnachtsdorf wird es sich zeigen, ob die orientalische Hefeteig-Spezialität nach einem Rezept von Mama Gülcin die geschmackserprobten Eppelheimer überzeugen kann.

Geänderten Redaktionsschluss beachten!

Berichte, die in der **51. KW, 21. Dezember (letzte Ausgabe 2012)**, veröffentlicht werden sollen, müssen bis spätestens **Freitag, 14.12., 13 Uhr**, eingegangen sein.

Berichte für die **02. KW, 11. Januar 2013 (1. Ausgabe 2013)**, müssen wieder zur regulären Abgabezeit bis **Montags, 12 Uhr, (07.01.2013)** übersandt werden. (eppelheimernachrichten@eppelheim.de)

Vereine und Verbände

Angelsportverein „Frühau“



Der Angelsportverein Früh-Auf 1959 e.V. Eppelheim lädt alle Mitglieder und Freunde zur Weihnachts-/Winterfeier 2012 am **Samstag, den 08.12.2012** im Gasthaus "Zum Löwen", 19.00 Uhr, Einlass 18.00 Uhr, ein. Der Vorstand freut sich auf Ihr Kommen.

AGV Eintracht 1844 e.V.



Weihnachtsfeier

Am **Samstag, den 15. Dezember 2012, um 19 Uhr**, ist es wieder so weit. Der AGV Eintracht feiert Weihnachten. Zu Gast sind wieder die Kinder vom Kindergarten Villa Kunterbunt, die alle 14 Tage mit dem AGV Dirigenten Michael Weber eine „Chorprobe“ im Kindergarten haben und das Erlernte vorführen wollen. Dieses Projekt im Kindergarten Villa Kunterbunt wird seit einigen Jahren vom AGV unterstützt und finanziert.

Neben dem Besuch vom Nikolaus, Chorgesang und weihnachtlichen Geschichten werden Sängerinnen und Sänger geehrt und es wird, wie jedes Jahr, eine reich bestückte Tombola geben.

Die Tombolagaben können am Samstag, dem 15.12.2012, von 11-12 Uhr im Vereinsheim Sole D'oro in der Seestraße 52 abgegeben werden. Der Wert der Gabe sollte nicht unter 8,- Euro liegen.

Alle Mitglieder und Freunde des Vereins sind herzlich zur Weihnachtsfeier eingeladen.

Wir möchten noch darauf hinweisen, dass es vom Konzert des AGV am 21.10.2012 in der Pauluskirche - Messe in D-Dur von Antonin Dvorak - eine CD gibt, die für 10,- Euro erworben werden kann. Wenn Sie Interesse an dieser CD haben können Sie diese gerne bei unserer Schriftführerin Melitta Steinbächer, Tel. 765008 bestellen.



Weihnachtssingen

AGV
ARBEITERGESANGVEREIN
„EINTRACHT“ 1844 E.V.
EPPELHEIM

**Montag,
24. Dezember,
16 Uhr**

**Friedhofskapelle
Eppelheim**

ASV/DJK Fußball



Aktuelle Infos rund um die Bambini

Achtung: Wegen des Weihnachtsmarktes findet am kommenden Freitag, den 07.12.2012 kein Training statt!

Am Freitag, den 14.12.2012 bestreiten wir ein Freundschaftsspiel gegen die DJK Handschuhshaus bei uns in der Rudolf-Wild-Halle. Das Spiel findet von 17.00-18.00 Uhr statt. Der Treffpunkt ist um 16.45 Uhr.

Am Freitag, den 21.12.2012 haben wir das letzte Mal Training, bevor es in die Winterferien geht.

Rückblick Freundschaftsspiel vom 27.11.2012:

Unser erstes Spiel in der Hallensaison hatten wir bei der DJK Handschuhshaus. Endlich durften unsere "Neuen" ran. Die Bambini 2 schlugen sich wunderbar und gewannen am Ende verdient mit 2:0 (1:0 Eigentor, 2:0 Rosch Hassan). Die Bambini 1 fielen durch gutes Kombinationsspiel und Schnelligkeit auf, leider scheiterten sie immer wieder am herausragenden Gästetorwart und verloren schließlich ganz knapp mit 1:2 (Tor: Milo Bauer). Am Ende war es ein schöner Fußballabend und die Kinder waren stolz ihr Können endlich unter Beweis gestellt zu haben. Wir wünschen den Kindern und ihren Eltern eine besinnliche Adventszeit. Die Trainer Monika Bauer und Helmut Lehnert

Hoffenheim niedergekämpft

C-Juniorinnen sind auf bestem Weg zum Durchmarsch

"Das war spielerisch und kämpferisch wohl unsere beste Saisonleistung", so waren sich die C-Juniorinnen der SG ASV/DJK Eppelheim nach dem Spiel gegen den härtesten Vorfolger, dem Team der TSG Hoffenheim 3, einig. Bei schwierigen Platzverhältnissen auf dem nassen Rasen im Eppler "Gänslöcher" war es ein Spitzenspiel, das seinem Namen alle Ehre machte.

Sowohl die Mädchen vom Wasserturm als auch die Gäste aus Hoffenheim zeigten attraktiven Mädchenfußball von seiner besten Seite: laufintensiv, voller Zweikämpfe, mit tollen Ballstafetten und Torschüssen und auch großartigen Torwärtinnen-

Leistungen. Dabei war das Quasi-Endspiel um Platz 1 von großer Fairness geprägt.

Nach anfänglichem Abtasten kam das Eppel Team vom Trainer-gespann Franck Siegler und Marc Böhmman besser in die Partie und erspielte sich zwei gute Chancen. Beim dritten Versuch jubelte dann in der 11. Spielminute die große Fanschar der C-Juniorinnen: Laura hatte den Ball im Mittelfeld eroberte, spielte präzise nach vorne zu Vanessa, deren Traumpass Tina zum 1:0 verwandelte. Jetzt schalteten die Mädchen der TSG Hoffenheim einen Gang höher und kamen immer wieder über ihre starke rechte Seite zu Chancen. Aber zum Glück war Melanie im Eppelheimer Tor und klärte jeweils mit klugem Stellungsspiel und schnellen Reflexen. Einmal rettete auch die Latte. In der 21. Minute war aber auch Melanie machtlos: Eine scharfe Flanke von links kam in den Strafraum und Lisa wollte vor der heranströmenden Gegnerin retten, ihr prallte aber der Ball vom eigenen Knie unglücklich ins Tor.

Jetzt zeigte sich die mentale Stärke des SG-Teams: Das Gegentor wurde abgehakt und weiter druckvoll nach vorne gespielt, ohne die Deckung zu vernachlässigen. Nach der Halbzeitpause wogte das Spielgeschehen weiter hin und her. Beide Teams wollten unbedingt gewinnen. Mitte der zweiten Halbzeit verstärkten die Eppelheimerinnen noch einmal den Druck auf das Tor der Kraichgauerinnen. Laura ließ im Mittelfeld zwei Spielerinnen wie Slalomstangen stehen, zog von der Strafraumgrenze ab und überwand die starke Hoffheimer Torwartin zum Führungstreffer. Kurz danach hatten Vanessa, Tina, Laura und kurz vor Schluss auch Leia weitere Chancen, scheiterten aber an Hoffenheims Torhüterin. Zwei Minuten vor dem Abpfiff mussten die SG-Mädchen dann noch einen indirekten Freistoß im Strafraum überstehen, Vanessa warf sich aber in den Schuss und rettete ihrem Team den knappen, aber letztlich verdienten Sieg.

Bestnoten verdienten sich an diesem Abend nicht nur die Mittelfeld- und Angriffsabteilung der SG-Mannschaft (Laura, Vanessa, Tina), sondern auch die zweikampfstärke Abwehr (Frieda, Lisa, Nathalie) sowie die Ergänzungsspielerinnen (Leia, Alexa, Kadidja, Tina, Cleo), die in dieser Begegnung Derbyluft schnupperten. "Gegen Neckargemünd am nächsten Dienstag wollen wir den Durchmarsch perfekt machen und wieder so schönen Fußball zeigen", so Trainer Marc Böhmman über das letzte Spiel der Herbstrunde.

Die siegreichen C-Juniorinnen: Melanie Broich (Tor), Frieda Reif, Lisa Podkalicki, Nathalie Wilhelm, Vanessa Carone (C), Tina Hofmann (1), Laura Schell (1), Cleo Schierle, Kadidja Tchagnao, Tina Fleischer, Leia-Sophie Lehmann, Alexa Beitinger Wer noch Lust hat, Teil dieses tollen Teams zu sein: Die C-Juniorinnen (Jahrgang 1998 und 1999) trainieren am Donnerstag von 18.30-19.30 Uhr in der Rhein-Neckar-Halle. Neu-Einsteigerinnen sind jederzeit herzlich willkommen!

Erfolgreicher Neustart nach verregneten Wochenenden

Am Samstag, den 17.11. machten sich die D-Juniorinnen der SG ASV/ DJK bei strahlendem Sonnenschein auf den Weg zur TSG Rohrbach. Nachdem die letzten beiden Spiele wegen unbespielbaren Plätzen abgesagt wurden, waren sie wild darauf endlich wieder auf dem Platz zu stehen. Kaum war der Anpfiff verhallt, nutzte Leia in der 7. Minute die Gelegenheit und schoss unsere Mädels mit einem frechen Abstaubertor in Führung zum 1:0. Kurz darauf hatte Larissa ein weiteres Tor auf dem Fuß, das nur durch die Parade der gegnerischen Torfrau verhindert werden konnte. Kaum 3 Minuten später versenkte Laura Schell einen unhaltbaren Fernschuss in den Kasten der Gegner zum 2:0. In der 12. Minute wurde es zum ersten mal für unsere Mädels gefährlich, jedoch vereitelte unsere Torfrau Laura mit einer super Parade den Angriff. Nachdem ihr Latentschuss in der 16. Minute hart vom Tor abgeprallt war, verwandelte Leia im Nachschuss zum 3:0. In der 19. Minute fiel das 3:1 durch einen für Laura unhaltbaren Schuß. Die Mädels ließen sich nicht einschüchtern und erhöhten sogleich in der 20. Minute durch ein super Kombinationsspiel von Laura und Leia zum 4:1. Dann folgte ein Powerplay vom feinsten. Die Torfrau der Rohrbacher kam nicht mehr zur Ruhe. In der 23. Minute fiel dann nach Vorlage von Leia das 5:1 durch Laura. Minutenlang wurde nur noch auf ein Tor geschossen. Kurz vor der Halbzeitpause schafften es die Rohrbacher Mädels dann noch vor unser Tor zu kommen und erzielten den vermeidbaren Anschlusstreffer zum 5:2. Nach der Halbzeitpause knüpfen unsere Mädels nicht mehr an das Spiel vor der Pause an und so fiel kurz nach Anpfiff das 5:3. Er folgten Schüsse von Larissa, Leia und Laura Schell. Langsam fanden sie wieder in ihr Spiel und so war es nur eine Frage der Zeit bis in der 29. Minute

Laura nach einer super Vorlage von Larissa zum 6:3 Endstand erhöhte. Ein bis zum Ende packendes Spiel. das Lust auf mehr macht.

Die siegreichen D-Juniorinnen: Laura Sommer (Tor), Lisa Podkalicki, Leia-Sophie Lehmann, Laura Schell, Emely Schmitz, Larissa Wirth, Alexa Beidinger, Lara Heldt, Anna Völker
Wenn ihr Lust habt, auch einmal in so einem tollen Team zu spielen - die Mädels trainieren Dienstag und Freitag ab 17:00 Uhr auf dem ASV Sportplatz. Fragen an den Trainer Thorsten Schmitz 7251261.



D-Juniorinnen beschenken ihrem Trainer einen glänzenden ersten Advent

Pünktlich am Vorabend zum ersten Dezember empfangen die Eppelheimer D-Juniorinnen die Gäste aus Wilhelmsfeld auf dem Eppelheimer Grün zum noch anstehenden Nachholspiel. Nach dem etwas misslungenen Spiel am vergangenen Wochenende gegen den FV 03 Ladenburg, das mit 1:4 verloren worden war, hatten sich die Mädels vom Wasserturm einiges vorgenommen.

Der Mond war gerade aufgegangen und der Anpfiff verklungen, als Leia in der 2. Minute zum 1:0 den Ball im gegnerischen Tor versenkte. In der 4. Minute kamen die Gäste zum ersten Mal vor unser Tor, das jedoch kämpferisch von unserer Torfrau Laura Sommer verteidigt wurde. Und so war es kein Wunder, dass nach dem Abstoß bereits der nächste Treffer in der 6. Minute durch Laura Schell fiel. Die Mädchen entfachten ein wahres Feuerwerk auf das gegnerische Tor und so nutzte Leia wenig später eine Unsicherheit der Gegnerinnen zu einem frechen Abstaubertor (3:0). Auch das 4:0 wurde von Leia erzielt. In der 16. Minute war es Larissa, die das wirre Getümmel in der Abwehr der Gegnerinnen zu ihren Gunsten nutzte und den Ball zum 5:0 versenkte. Auch Emely Schmitz, die eigentlich in der Abwehr ihren Platz hat, sah eine Lücke, versucht ihr Glück und traf in der 20. Minute ins Schwarze zum 6:0. Laura Schell legte kurz vor der Halbzeit noch einen weiteren Treffer zum 7:0 drauf. Im Anschluss an das Tor kamen die Gäste doch noch vor unser Tor und erwischten Laura auf dem falschen Fuß – Sie flog quer durch den Torraum, verfehlte jedoch den Ball um Fingerspitzenbreite. Davon ließen sich unsere Mädels nicht beeindrucken.

Nicola, die aus der E-Jugend aushalf, wirbelte über das Spielfeld, ließ ihre Gegnerinnen stehen und ehe die Gäste aus Wilhelmsfeld es sich versahen, schoss sie aus spitzem Winkel ins lange Eck – unhaltbar für die Torfrau, zum 8:1 Halbzeitstand.

Nach einer kleinen Stärkung und Aufwärmen ging es mit dem Spiel auf ein Tor weiter. Es wurde immer kälter, aber unsere Mädels ließen sich nicht bremsen und so war es Leia, die das Feuerwerk wieder eröffnete – Pfiff – Schuss-Tor ...9:1. In der 34. Minute gelang unseren Gästen zwar ein unglücklicher Anschlusstreffer, aber das beeindruckte die Mädels aus Eppelheim nicht. Es war Laura Schell, die die 10 vollmachte. Auch das 11. Tor stammte von ihr – ein knallharter Schuss aus kurzer Entfernung – unhaltbar für die Torfrau der Gäste. Die restliche Spielzeit wurde nur in einer Hälfte gespielt und Laura Schell erhöhte noch auf 12:2. Weiter folgten noch super Pässe und Kombinationen von Alexa und Nicola, die nur knapp am Tor vorbeigingen. In der 56. Minute knallte Leia den Ball an die obere Latte. Von dort fiel er unglücklich für die Gäste direkt ins Tor zum 13:2. Larissa hatte in der 59. Minute noch das 14. Tor auf dem Fuß, doch der Ball prallte zuerst an den linken, von dort wieder zu Larissa und von ihr an den rechten Pfosten.

Was für ein Spiel !! Glück für die Gäste. Kurz vor Schluss hatten die Gäste der TSG Wilhelmsfeld noch eine Konterchance, doch diese wurde durch eine super Parade der inzwischen fast eingefrorenen und in diesem Spiel sehr einsamen Torfrau Laura vereitelt. Endstand dieses sehr kurzweiligen und spannenden Spieles 13:2 für die D-Juniorinnen des ASV Eppelheim. Trainer Thorsten Schmitz kann nun entspannt am Sonntag die erste Kerze anzünden ...

Die erfolgreichen D-Juniorinnen: Laura Sommer (Tor), Laura Schell (5), Emely Schmitz (1), Leia Sophie Lehmann (5), Larissa Wirth (1), Alexa Beidinger, Cora Heldt, Nicola Hauk (1), Dilara Bicer, Anna Völker



Herr Reiß, die Trainerinnen und unsere erfolgreichen E-Juniorinnen mit neuen Trikots

ASV Judo/Karate



Medaillenregen für die ASV-Judoka der U12/U14 in Schwetzingen

Am Samstag den 01.12.2012 stand in Schwetzingen das 15. Schneemannturnier des 1. BC-Schwetzingen auf dem Wettkampfpfad der U12/U14 ASV-Judoka. Als Erstes nach der U10 am Morgen durften die U12 auf die Matten.

Bei den Jungs hatte der ASV leider nur einen Kämpfer am Start. Josh Homann -43kg konnte sich nach sehr guten Kämpfen in seinem Pool mit fünf Kämpfern den dritten Platz sichern. Fabienne Gleich startete das erste Mal in der Klasse -40Kg. Nach dem sie in ihren Pool B als Siegerin hervor ging, stand im Finale nur noch eine Kämpferin, zwischen ihr und der Goldmedaille, der Kampf verlangte alles von Fabienne, die Belohnung war dann auch Platz eins. Sarah Krauß dominierte ihren Pool A und stand nach zwei Siegen im Finale. Sieger in Pool B war Dewi de Vries gegen die Sarah noch nie gewinnen konnte aber genau das sollte sich in diesem Kampf ändern und Sarah wurde, bei der Siegerehrung, die Goldmedaille überreicht.

Nach den U12 fehlten noch die U14 mit vier Kämpfern vom ASV. Raul Schneider -46Kg liefert wie immer sehr gute Leistungen ab und wurde am Ende mit Silber belohnt. Kirstin Huber -40Kg hatte leider keine Kämpfer in ihrer Klasse und damit Gold sicher. Durfte dann aber noch mal in einen Freundschaftskampf zeigen, was sie kann, und gewann diesen in wenigen Sekunden.

Von den U14 hatte Anabell Krauß -44kg das schwerste Los gezogen, war aber in bester Verfassung. So gut drauf, hatte keine ihrer drei Gegnerinnen eine Chance und sicherte sich, mit diesen Leistungen, die Goldmedaille. Danisha Greiner startet im selben Pool wie Anabell und konnte sich am Ende noch die Bronzemedaille sichern. Fünf Gold-, drei Silber- und fünf Bronzemedailles, waren damit die Ausbeute der ASV-Judoka an diesem Tag und ein glücklicher Trainer Eyüp Soylu.



E-2 Hallenspieltag in Wiesloch

Am Samstag, 18.11. begann auch für die E-2 mit dem Spieltag in Wiesloch die Hallenrunde. Im ersten Spiel trafen die Jungs auf den SV Sandhausen. Knapp, aber verdient wurde mit 1-0 gewonnen. Torschütze war Fabian. Gegen den Gastgeber aus Wiesloch, die sich mit Spielern aus der E-1 verstärkt hatten, ging es im zweiten Spiel. Hier unterlag unsere E-2 knapp mit 1-2 Toren. Den Treffer konnte Rashik erzielen. Im abschließenden dritten Spiel war der FC Rot unser Gegner. Wie schon auf dem Feld entwickelte sich ein Spiel auf Augenhöhe. Leider war unsere Chancenverwertung an diesem Tage nicht die Beste. Und so mussten die Jungs auch im letzten Spiel eine 0-2 Niederlage einstecken.

Spielerkader: Max Seifert (TW), Tim Mehr, Florian Sturm, Rashik Sazedul (1), Lukas Knobloch, Mark Kuhlmay, Leonis Mustafa, Fabian Goebel (1).

Gelungene Premieren-Saison!

Unsere jüngsten Fußballerinnen, die E-Juniorinnen, starteten diese Saison zum ersten Mal in einer offiziellen Feldrunde. Von Anfang an zeigten die Mädels sehr gute Leistungen und konnten am Ende der Saison von 6 teilnehmenden Mannschaften einen hervorragenden 2. Tabellenplatz belegen. Nur zweimal mussten sie sich knapp geschlagen geben. In der kommenden Winterrunde wird es für die Mädels ungleich schwerer werden eine ähnlich gute Platzierung zu erreichen. Die 5 Landesligen werden neu zusammengesetzt und unser E-Team hat es dann ausschließlich mit Gegnerinnen zu tun, die ebenfalls einen 1. oder 2. Tabellenplatz belegen konnten. Den "kleinen Löwinnen" und ihren Trainerinnen Linda, Franzl und Svenja ist es aber nicht Bange: "Die Mädels haben im letzten halben Jahr viel dazu gelernt und werden sich auch gegen jetzt stärkere Gegnerinnen behaupten können"

Die Ergebnisse:

ASV Eppelheim	TSV Neckarau	11:1
Spvgg 06 Ketsch	ASV Eppelheim	1:7
ASV Eppelheim	MFC 08 Lindenhof	3:2
SG Hohensachsen 2	ASV Eppelheim	2:1
MFC 08 Lindenhof	ASV Eppelheim	3:1
ASV Eppelheim	SG Hohensachsen 2	4:3

Ein großes „**DANKE SCHÖN**“ an die Rechtsanwaltskanzlei Stiehl & Schmitt und im Besonderen RA Tobias Reiß. Dank einer großzügigen Spende der Kanzlei konnten die E-Mädels mit einem komplett neuen Trikotsatz ausgestattet werden mit dem auch in Zukunft hoffentlich viele Erfolge gefeiert werden können.

ASV-Judoka der U10 beim 15. Schneemannturnier erfolgreich

Am 01.12. 2012 lud der 1. BC Schwetzingen zu seinem 15. Schneemannturnier ein, sechs unserer Kleinsten folgten der Einladung und konnte zeigen was sie im Training gelernt haben. Am Start **Sophia Schmid, Sören Gleich, Adriano Di Lago, Vincent Riegler und Arvim Naderi**.

Früh am Morgen wurde für die Mädchen der U10 die Matte freigegeben. Sophia konnte sich nach guten Kämpfen die Silbermedaille in ihrem Pool sichern. Direkt im Anschluss durften die Jungs ihre Leistungen darbieten. Sören und Vincent teilten bei fast identischem Gewicht denselben Pool. Sören hatte irgendwie einen super Tag, den ersten Kampf konnte er in der Verlängerung für sich entscheiden, im Zweiten stand ihm dann Vincent auf der Matte gegenüber. Auch diesen Kampf konnte er frühzeitig für sich entscheiden. Sein letzter Gegner konnte ihm auch nicht lange standhalten und er sicherte sich damit seine erste Goldmedaille. Für Vincent waren leider die Gegner in diesem Pool zu stark, er kämpfte tapfer um jeden Punkt, so war es am Ende dann noch die Bronzemedaille. Arvim hatte es in seinem Pool mit schweren Gegnern zutun. Zwei Siege reichten ihm, um in seinem Pool die Silbermedaille zu holen. Adriano und Leonard konnte in ihren Pool je einen Gegner besiegen, damit reichten die Punkte für beide zur Bronzemedaille. Aber bei den schönen Jubiläumsmedaillen war die Platzierung den Kleinen im Nachhinein egal.



ASV Kegeln



9. Spieltag 01./02.12.12

Landesliga 1

SG ASV Eppelheim I - KC 96/BW Ketsch I **5260 : 5414**
u.a. Rainer Nord 905, Robert Partl 885, 8. Tabellenplatz

Bezirksliga 3/1

SG GH/GW Sandhausen III - Alemannia 74 ASV Eppelheim I
5258 : 5265

u.a. Hans Jürgen Ries 924, Volker Sauer 919
Oliver Fischer 897, 8. Tabellenplatz

Bezirksliga 3/2 A

KC Grün Weiss Pfaffengrund II - Alemannia 74 ASV Eppelheim II
2654 : 2482

u.a. Uwe Zahn 447, 6. Tabellenplatz

Bezirksliga 3/2 B

SG ASV Eppelheim III - SKC Gaiberg I **2594 : 2415**
u.a. Wolfgang Griesheimer 447, Ronald Kukla 446
Rolf Hollschuh 442, 4. Tabellenplatz

Kreisliga D

SG ASV Eppelheim III - Alt Heidelberg II **1559 : 1481**
9. Tabellenplatz

ASV Volleyball



ASV Eppelheim Mixed-Volleyball: Spieltag vom 25.11.2012

ASV Eppelheim 2

Beim ersten Heimspieltag der Saison erwarteten uns als Gegner der TSV Hirschhorn und der TSV Buchen. Wir traten diesen Spieltag in einer ungewohnten Besetzung an,

da unsere Stellerin, Susanne Ramminger, leider nicht mitspielen konnte. Saskia Feigenbutz übernahm für die beiden Spiele das Stellen und meisterte diese Aufgabe so gut, dass wir am Ende des Tages stolz auf zwei Siege zurückblicken konnten.

Das erste Spiel gegen den etwas überfordert wirkenden Gegner TSV Hirschhorn konnten wir schnell für uns entscheiden. In den ersten beiden Sätzen gaben wir einige Punkte ab, bis wir in unser Spiel gefunden hatten. Den dritten Satz entschieden wir nach zwei Aufschlagsserien von Andreas Schleich (7 Punkte am Stück) und Ursula Weinert (14 Punkte am Stück!) mit einem sehr deutlichen 25:6 für uns!

Das zweite Spiel ging uns nicht ganz so leicht von der Hand. Der TSV Buchen schaffte es, unser klares und druckvolles Spiel durch gezielt gelegte Bälle und gekonnt gestellte Blocks zu unterbrechen. Die ersten beiden Sätze gewannen wir dennoch zu 18 und zu 20 Punkte. Den dritten Satz begannen wir mit sicherem und konzentriertem Spiel, das erneut unterbrochen wurde, so dass der Satz spannend blieb. Durch eine erneute Aufschlagsserie von Jens Eberwein, der 7 Punkte für uns sichern konnte, drehte sich der letzte Satz zu unseren Gunsten und wir gewannen das Spiel mit 25:19.

ASV Eppelheim 1

Unsere erste Mannschaft fuhr derweil nach St. Leon-Rot, um sich dort in der Landesliga zu behaupten. Das Projekt gelang zumindest teilweise.

Das erste Spiel des Tages gegen den AVS St. Leon-Rot begann mit einem spannenden Auftakt, doch musste der hart umkämpfte Satz mit 27:25 verloren gegeben werden. Deutlicher konnte dann der zweite Satz für uns entschieden werden: mit 19:25 war der Abstand sichtbar. Leider hielt das Hoch nicht an: die nächsten Sätze entschied die Heimmannschaft mit 25:21 und 25:20 für sich. Die Niederlage schreckte unsere 1. Mannschaft allerdings nicht. Vielmehr mühte man sich, die Scharte wieder auszuwetzen. Entsprechend beschwingt, wenn auch nicht ganz ohne Mühen, konnte das zweite Spiel gegen den TV Viernheim knapp aber souverän mit dreimal 25:23 Punkten für den ASV Eppelheim entschieden werden, womit wir uns in der Mitte der Tabelle festsetzten.

Arbeiterwohlfahrt Eppelheim



Wohnen mit Familienanschluss – das Begleitete Wohnen in Familien der Arbeiterwohlfahrt Rhein-Neckar e.V.

Der Kreisverband betreut seit 2011 auch Menschen mit Behinderung. Unser neuestes Angebot ist das „Begleitete Wohnen in Familien“. Dabei suchen wir Gastfamilien, die einen Menschen mit Behinderung bei sich aufnehmen möchten. Gastfamilien können Einzelpersonen, Paare oder Familien aus dem Rhein-Neckar-Kreis sein. Die Betreuung können auch Angehörige der betreuten Person übernehmen, wenn es sich dabei nicht um die Eltern handelt. Vorerfahrungen sind nicht notwendig. Die Gastfamilien stellen z.B. ein Zimmer oder eine kleine Einliegerwohnung zur Verfügung. Bei der Betreuung des Gastes wird die Familie von unserem Fachdienst angeleitet und unterstützt. Dafür erhält die Familie einen finanziellen Ausgleich. Dieser setzt sich zusammen aus einer Betreuungspauschale und einer festgelegten Miete. Der Betrag liegt zurzeit bei etwa 665 Euro. In der Regel kommen noch öffentliche Gelder hinzu, beispielsweise für Verpflegung.

Unser Anliegen auch an Eppelheimer Bürger: **Werdet Gastfamilie!** Damit helft ihr mit, Menschen mit Behinderung eine Chance auf ein selbständiges Leben in unserer Gemeinschaft zu ermöglichen. Wir möchten viele interessierte Menschen für unser Angebot gewinnen.

Das Mitarbeiter-Team steht gerne für Fragen und weitere Informationen zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Rückmeldungen!

Begleitetes Wohnen in Familien

Jennifer Hohmann, Burggasse 23, 69469 Weinheim,
Tel. 06201- 48 53 352, Fax: 06201- 48 53 409, E-Mail: hohmann@awo-weinheim.de, www.awo-rhein-neckar.de, Facebook-Seite: AWO Rhein-Neckar/Behindertenhilfe Wohnen

Blaues Kreuz



Die Gruppe des Blauen Kreuzes trifft sich ab sofort wieder im Keller im **alten Schulhaus der Theodor-Heuss-Schule**, Eingang Rathausvorplatz, immer **dienstags von 19.30 bis 21.30 Uhr**.

Das Blaue Kreuz ist eine Einrichtung der Ev. Stadtmission Heidelberg e.V., Plöck 16-18, 69117 Heidelberg, Tel. 14 98 20, E-Mail: suchtberatung@stadtmission-hd.de

Bund der Vertriebenen



**Vereinigte Landsmannschaften
Ortsverband Eppelheim, Georg-Friedrich-Händel-
Straße 8, Tel/Fax 76 27 83**

Die Leiterin des „Mama-Club“ Vertesacsca, Frau Blaumann, bittet uns um Unterstützung von Hilfsbedürftigen in Acsa.

Es werden Kleider, Schuhe, Geschirr, Kinderspielzeug (bitte keine Möbel) benötigt.

Wer kann helfen? Bitte die Gegenstände (sauber) bei **Inge Sturm, Konrad-Adenauer-Ring 37, oder Franz Adam, Kirchheimer Straße 42, bis zum 08.12.2012 abgeben.**

Bemerkung: Acsaspende.

Herzlichen Dank!

Franz Adam und Franz Pitronik, BdV Partnerschaft Ungarn



Nachtrag

In letzter Sekunde vor Redaktionsschluss erreichte uns die Nachricht, dass sich unser Trainer **Jannis Hill** in Braunschweig bei den Deutschen Pokalmeisterschaften einen hervorragenden **3. Platz** erkämpft hat und somit für die **Deutschen Meisterschaften qualifiziert** ist! Herzlichen Glückwunsch!

BürgerkontaktBüro e.V.



Im Rathaus, Zi. 12, Schulstr. 2

Tel.: 794-155 Fax: 794-227

Öffnungszeiten: Mo und Do 9-12 Uhr

Kulturcafé: Weihnachtliches Beisammensein am Montag, 26. November 2012 um 15 Uhr im Rathauskeller

Tannengrün und Lichterglanz, bunte Teller und ein witziger Tannenzapfenwichtel vor jedem Gedeck empfangen die Gäste zum vorweihnachtlichen Beisammensein.

Nach Kaffee, Kuchen und Christstollen, heiteren und besinnlichen Textbeiträgen von Inge Burck und Ilse Bühner und nicht zu vergessen Willy Reichert mit dem zu Herzen gehenden „Weggetaler Krippel“ stellte sich dann die Vorfreude auf die Advents- und Weihnachtszeit ein, die viele Gäste bisher vermisst hatten.

DJK



Einladung zur DJK-Frauenweihnachtsfeier

Am Mittwoch, dem 12. Dezember, findet im DJK-Vereinsheim, Boschstraße 10, die Weihnachtsfeier der Frauenabteilung statt. Beginn 19 Uhr. Alle Frauen sind zu diesen besinnlichen und frohen Stunden herzlich willkommen.

DJK - Judo



Jan Mollet Baden-Württembergischer Vize-Meister

Bronze für Janina Hohl und Julia Mollet

Am vergangenen Wochenende, dem 01.12.2012, fanden in Pforzheim die Baden-Württembergischen Einzelmeisterschaften der Altersklasse U18 statt.

Für die DJK Eppelheim gingen die Judoka Jan Mollet (-50 kg) Julia Mollet (-52 kg) und Janina Hohl (-63 kg) an den Start. Alle 3 Kämpfer nahmen als „jahrgangsjüngste“ an der Meisterschaft teil.

Jan Mollet kämpfte sich am Vormittag souverän bis ins Finale vor und musste sich dort leider knapp in der Verlängerung geschlagen geben. Er erreichte jedoch einen hervorragenden 2. Platz und holte sich damit den **Vize-Meistertitel**. Am Nachmittag waren die Mädchen an der Reihe. **Julia Mollet** erreichte in einer sehr stark besetzten Gewichtsklasse und nach harten Kämpfen, einen erfolgreichen **3. Platz**. **Janina Hohl** zeigte in ihrer Gewichtsklasse ebenfalls gute Kämpfe und wurde am Ende des Tages mit einem **3. Platz** belohnt. Herzlichen Glückwunsch!

Die Ergebnisse im Einzelnen:

Jan Mollet	2. Platz
Julia Mollet	3. Platz
Janina Hohl	3. Platz

Wir bedanken uns sehr bei Matthias Krieger, der die Judoka am Kampftag betreute. Weitere Informationen unter djk-judo-eppelheim.de

DJK Tischtennis



Reitervereinigung Wieblingen – prima Sportkollegen im Tischtennis kennengelernt.

Wie bereits angekündigt war es mal wieder so weit. Wir haben Sportkollegen im Tischtennis kennenlernen dürfen. Das heisst wir kannten sie schon vom Turnier dieses Jahres auf dem Dilsberg - aber nun kennen wir sie näher und besser. Ebenfalls kennen uns die Tischtennisspieler der Reitervereinigung Wieblingen auch jetzt näher. Und alle - alle die Stallhasen und die Gäste aus Wieblingen haben von diesem Abend profitiert. Es war einfach schön und angenehm mit Gleichgesinnten einen Sport energisch zu betreiben und gegeneinander anzutreten. Um 19 Uhr trafen wir uns wie vereinbart, zu den normalen Trainingszeiten der Stallhasen im DJK-Clubhaus am vergangenen Dienstag.

Etwas aufgeregt war man schon, endlich mal wieder um Punkte zu spielen. Es ist für uns Hobbyspieler nicht zu häufig und selbstverständlich. Da kamen sie nun die Wieblingler. Sieben Spieler traten gegen die Stallhasen an, die mit neun Spielern angetreten sind. Im Hobbybereich ist es durchaus möglich, dass man Tischtennis auch mit sieben gegen neun Spielern ausrichten lässt. Alles kein Problem.

Nach einer kleinen Begrüßung der Gäste und der Information wer gegen wen spielt, welche Doppel man auserkoren hat und an welchen Platten man spielt, ging es auch gleich mit großem Eifer los. Immerhin hatten die Stallhasen auch vorgesorgt und vier Platten aufgebaut, so dass es keine unnötigen Stopps gab.

Gefreut haben sich die Spieler der DJK Eppelheim auch über Besuch von Gästen um sich einfach mal zu informieren was die Stallhasen alles so machen. Immerhin hatte man einiges in den letzten Wochen gelesen über eben diese Stallhasen.

Es wurde toll gespielt, gekämpft, geschwitzt, sich gefreut aber auch mal geärgert. Diskussionen über gewonnene und verlorene Spiele waren in jedem Raum zu hören. Jeder war ganz und gar dabei. Zum Schluss gab es noch ein besonderes Spiel. Die beiden Nummer 1-Doppel der jeweiligen Mannschaften traten gegeneinander an. Dafür wurde extra Platz gemacht. Drei Platten abgebaut, so dass alle Voraussetzungen für ein sportlich sehr gutes Doppel geschaffen waren. Die Spieler der beiden Mannschaften scharten sich drumrum und verfolgten gespannt die tolle Art und Weise wie das Doppel vor sich ging. Ein Beifall aller Zuschauer war den Spielern aus Wieblingen und der Stallhasen zwischendurch und bei Beendigung des Doppels, sicher. Gewonnen hat das Doppel der Stallhasen.

Danach ging es an den Tisch, bzw. an drei Tische. Die wurden inzwischen vorbereitet für unseren Gast und auch für die DJKler. Nochmals bedankte man sich bei der Reitervereinigung Wieblingen über den Besuch.

Nun nennen wir uns ja "Stallhasen". Unser Logo ist den regelmäßigen Lesern dieser örtlichen Zeitung bestimmt schon bekannt. Nun haben wir den "Sebbi", so nennen wir unser Maskottchen, nicht

nur auf Papier. Nein, wir haben ihn auch digital und - das ist bemerkenswert - auch auf Holz. Und das in verschiedenen Größen. Vorher gezeichnet, dann gesägt und toll mit Mimik bemalt. Jetzt hatten wir ja die Möglichkeit unseren Gästen solch einen "Sebbi" aus Holz als Gastgeschenk zu überreichen.

Nach Gesprächen über alles was so möglich ist und bei gespendeter "Hausmacher" verbrachten wir noch schöne zwei Stunden. Diese zwei Stunden und die Zeit davor sowieso, waren bestimmt gute Werbung für die Reitervereinigung und für die Stallhasen. Die Reitervereinigung verabschiedete sich mit dem Wunsch, dass die Stallhasen 2013 zum Gegenbesuch anreisen sollen. Das werden wir gerne tun.

Ach ja: das Ergebnis fehlt noch. Die Stallhasen konnten 12:5 gewinnen. Was aber nicht das Wichtigste war an diesem Tag. Wichtig:

Wenn auch Sie uns besuchen wollen, dann tun Sie das einfach. DJK-Clubhaus, Boschstraße, im oberen Stockwerk. Immer dienstags und freitags von 19-bis 21 Uhr. Wir freuen uns. Übrigens auch zwischen den Ferien.

Hobbyspieler  

TISCHTENNIS ... TISCHTENNIS ...

Sie wollen im Hobbybereich Tischtennis spielen und viel Spaß haben dabei?

Jeden Dienstag + Freitag von 19 bis 21 Uhr im Vereinsheim der DJK in der Boschstraße. Einfach vorbeikommen. Wir freuen uns auf Sie. Auch in den Ferien.

Eppelheimer Carneval Club



Die Garden des ECC on tour - Gardebball der Aulaner, Mannheim

Am Freitag, 30.11.12 machte sich die Aktivgarde des ECC auf, zu ihrem ersten Gardebball. Die Fahrt ging nach Mannheim-Feudenheim zu den Aulanern.

Mit von der Partie waren die beiden Solisten Lena und Hannah. Unterstützung bekamen alle 3 von Sitzungspräsident Thomas Buchwitz.

Lena & Hannah zeigten ihre Märsche in gewohnter Souveränität und begeisterten damit das Publikum.

Bei der Aktivgarde herrschte große Aufregung und Nervosität vor ihrem ersten Auswärtsauftritt. All das war jedoch weg, als sie endlich auf die Bühne durften. Sie meisterten ihren Tanz mit Brauour und das Publikum gab tosenden Beifall.

Eine viel größere Belohnung gab es dann jedoch bei der Preisverleihung. Unter den 7 angetretenen Aktivgarden belegten die ECCler den 3. Platz. Die Begeisterung darüber war bei allen groß, auch Lena und Hannah freuten sich für ihre Großen und waren damit etwas getröstet, da beide leider nicht punkten konnten. Der Sitzungspräsident war sehr stolz auf seine neue Aktivgarde.

Die Garden gehen nun in die wohlverdiente Weihnachtspause und sammeln ihre Kräfte für den Endspurt der Kampagne, der im Januar beginnt.



Eppelheimer Tennisclub



Ja, er war da. Am letzten Samstag war das, da hatte der Nikolaus noch ein Stündchen für die ETC-Kinder frei. Und wenn ich richtig gezählt habe, dann waren es fast 40 Kinder, die den Nikolaus sehnsüchtig erwartet hatten. Zuvor allerdings musste noch der Weihnachtsbaum geschmückt werden. Mit der Schere wurden weihnachtliche Motive aus farbigem Karton ausgeschnippelt, bunte Teilchen zu Ketten zusammengeklebt, damit der Baum recht bunt anzusehen war. An einem weiteren Tisch wurden Knusperhäuschen aus Keksen, Streusel und Zuckerguss gebastelt, und die Hexe vor ihrem Haus war einfach ein Gummibärchen. Wie die Jahre zuvor spielte Nikolai auf seiner Posaune ein paar weihnachtliche Melodien, begleitet von Heinz mit seiner Gitarre.

Dann war Sport und Spiel in der Tennishalle angesagt. In verschiedenen Altersgruppen spielten beispielsweise die „Federer“ gegen die „Nadals“. Spiele mal ohne Tennisschläger, dafür mit Ball, mit viel Einsatz und Engagement! Die Siegergruppe durfte beim Schlussbild sogar einen Pokal in die Höhe stemmen. Und auch die zuschauenden Eltern waren begeistert und hatten ihren Spaß vom Treiben in der Halle. Wer nicht unter den Zuschauern war, der durfte sich in der Clubgaststätte etwas abseits ausruhen vom teilweise wilden Treiben. Eine genüssliche Tasse Kaffee - und dann waren da noch die gebastelten Knusperhäuschen....

Inzwischen wurde es zunehmend ruhiger im Clubhaus. Man munkelte, es sei etwas vorgefahren vor dem Clubhaus. Plötzlich trat ein stattliches rotes Gewand, gefüllt mit viel Nikolaus, in die Mitte der gespannten Kinderschar. Er erzählte allen, was er so von den Trainern und Betreuern alles im Laufe des Jahres zu hören bekam. Natürlich wollte er wissen, ob das alles so stimme. Daraufhin wurde es aber ganz still. Natürlich hatte er auch Gutes zu berichten und lobte zudem ein paar ganz Eifrige und einige Fleißige. Mit tiefer sonorer Stimme forderte er die Kinder auf, ein Gedicht vorzutragen oder vielleicht ein Lied zu singen. Und schon wieder wurde es ganz still im Raum. „Wollte der uns nicht ein paar Päckchen und Geschenke vorbeibringen, etwas Süßes vielleicht? Jetzt sollen wir am Ende noch singen und hätten sogar vorher noch schnell einen Vierzeiler auswendig lernen sollen?“ Der Nikolaus gab sich zufrieden, als die Kinder gemeinsam mit ihren Eltern einige Weihnachtslieder anstimmten, wobei man allerdings vermehrt erwachsene Stimmen vernehmen konnte. Die Konzentration der Kinder war inzwischen ganz auf die Geschenktüten gerichtet, die jetzt nicht mehr zu übersehen waren.



Nachdem jeder seine Tüte inspiziert hatte, waren alle Beteiligten mehr oder weniger glücklich: Der Nikolaus, weil er mit so einer großen Kinderschar nicht gerechnet hatte – die Kinder, denn sie durften was mit nachhause nehmen und der Nikolaus rückte auch ohne Gedicht die Tüte raus – die Eltern, weil das Singen mit den Kleinen ganz gut geklappt hat – die Jugendleiter, weil die Gruppe recht groß war, die Trainer und Betreuer, weil sie dem Nikolaus auch was Positives über die Kinder berichten durften – und wahrscheinlich auch unser Clubwirt, das alles harmonisch im vollbesetzten Clubhaus vonstattenging und das Mobiliar nach der Feier dort steht, wo es angedacht ist. Mir persönlich hat gefallen, dass die Kleinen gemeinsam mit dem Nikolaus, den Eltern und den Trainern auf ein gutes Jahr Tennis zurückblicken durften.

Keglerverein 1962 Eppelheim

Frei Holz Eppelheim mit enttäuschender Heimmiederlage



Bundesliga Männer, Frei Holz Eppelheim – PSV Franken Neustadt 5848:5904. Mit einer Enttäuschung endete das erste von

drei aufeinanderfolgenden Heimspielen für Frei Holz Eppelheim. Nach schwacher Gesamtleistung verloren die Eppelheimer gegen Mitaufsteiger PSV Franken Neustadt. Frei Holz geriet schnell in Rückstand, weil die Gäste im Abräumen überlegen waren und weil Jörg Schneider und vor allem Ralf Stolze schwach spielten. Christian Brunner steigerte sich nach mäßigem Start und kam noch auf 1014 Kegel. Zur Halbzeit lag Eppelheim mit 74 Kegeln hinten. Im Schlusstrio war es Kai Schneider, der übernervös war und nicht zurechtkam. Nach 217 Kegeln auf seiner ersten Bahn wurde er kurz darauf ausgewechselt. Manuel Mahler konnte das Gesamtergebnis jedoch auch nur auf 924 schrauben. 100 Wurf vor Schluss lag Frei Holz mit 113 Kegeln zurück. Michael Schmidt und Thomas Hörner versuchten alles, aber auch die Gäste drehten mit Michael Moosbrugger noch einmal mächtig auf. Frei Holz: Stolze 923, J. Schneider 980, Brunner 1014, Schmidt 1015, Hörner 992, K. Schneider/M. Mahler 924.

SKK Alt-München – VKC Eppelheim 6015:5819. Nach einer katastrophalen Vorstellung verlor der VKC Eppelheim das Sonntagspiel in Alt-München. „Grauenvoll, für diese Leistung können wir uns nur entschuldigen“, meinte Tobias Lacher und nahm sich selbst trotz der zweitbesten Kegelzahl nicht davon aus. Gleich im Starttrio musste Dominik Menke nach mäßiger Leistung Patrik Heizmann Platz machen. Gunther Dittkuhn gab gegen den besten Münchner Werner Stössl (1060) fast 100 Kegel ab. Die Vorentscheidung fiel auf der dritten Bahn des Starttrios, wo die Gäste rund 80 Kegel abgaben. Da die Gastgeber im Schlusstrio drei Tausender spielten, geriet Eppelheim immer höher in Rückstand. VKC: Menke/Heizmann 449+475=924, Dittkuhn 969, Lacher 996, Kockmann 954, Bühler 997, Jacobsen 979.

Die nächsten Spiele:

Bundesliga Männer, Samstag, 13 Uhr: Rot-Weiß Sandhausen – VKC Eppelheim; 15.30 Uhr: Frei Holz Eppelheim – SKK Alt-München.
2. Bundesliga Männer, Samstag, 12.30 Uhr: Fortuna Rodalben – VKC Eppelheim II.

Bundesliga Frauen, Frisch Auf Leimen – DSKC Eppelheim 2772:2699. Hauptgrund für die Niederlage war die fehlende Homogenität im Team. Drei gute und drei schlechte Ergebnisse reichen gegen eine ausgeglichene Mannschaft wie Leimen nicht. Dabei verpassten es Sirikit Bühler und Jana Wittmann gegen die an diesem Tag schwache Sabine Steinmann (405 Kegel) Boden gutzumachen. Gelungen war das Saisondebüt von Eveline Loy, die mit 471 Kegeln voll überzeugte, gegen die überragende Vanessa Obländer (514, persönliche Bestleistung) dennoch 43 Zähler abgab. DSKC: Müller-Stapf 421, Raab 473, Lacher 478, Loy 471, Bühler 430, J. Wittmann 426.

2. Bundesliga Frauen, SG Miesau/Brücken – DSKC Eppelheim II 2724:2496. Achstes Spiel, achte Niederlage. Der DSKC II hatte in Miesau/Brücken keine Chance. DSKC Eppelheim II: Kolmar 423, K. Pozarycki 408, M. Wittmann 444, Hafen 401, Smeilus 409, Bader 411.

Die nächsten Spiele:

Bundesliga Frauen, Sonntag, 12 Uhr: Falkeneck Riederwald – DSKC Eppelheim.
2. Bundesliga Frauen, Sonntag, 14 Uhr: Post SV Ludwigshafen – DSKC Eppelheim II.

Reiterverein



Nikolausfeier am 09.12.12 ab 15.30 Uhr

Wie in jedem Jahr kommt der Nikolaus zum Reiterverein in die Erich-Veith-Str.

Am **Sonntag, den 09. Dezember um 15.30 Uhr** zeigen zunächst die Voltigierkinder einen Ausschnitt aus ihrem Programm.

Anschließend wird gegen 17.00 Uhr der Nikolaus in Begleitung des Knecht Ruprecht vorbeischaun, um den braven Kindern einen ‚Duddesack‘ zu schenken.

Alle Kinder und Interessierte sind hierzu herzlich eingeladen.

Weihnachtsfeier am 15.12.12 ab 19.30 Uhr

Die diesjährige Weihnachtsfeier des Reitvereins Eppelheim, bei der auch wieder langjährige Mitglieder geehrt werden, findet in Stephan's Restaurant, Birkig-Hof 6, in Eppelheim statt. Beginn ist um 19.30 Uhr. Gaben für die Tombola können dort zwischen 14 und 16 Uhr abgegeben werden. Alle Mitglieder und Freunde des Vereins sind herzlich eingeladen.

Wanderung des Reiterverein 1929 Eppelheim e.V. zum Erich-Veith-Gedenkstein

Traditionell wandern Mitglieder und Freunde des RVE auch in diesem Jahr am **26.12.12 (2. Weihnachtsfeiertag)** zum Erich-Veith-Gedenkstein im Oftersheimer Wald.

Treffpunkt ist um 11.00 Uhr am Wildschweingehege.

Sängerbund Germania



„Höret den hellen Klang“ weihnachtliches Konzert



Sonntag, 23. Dezember 2012



**17.30 Uhr und 19.00 Uhr
Josephskirche**



**Annandale-Ensemble 2012
Kammerchor young vocals
Kinderkammerchor vocalini**



Leitung: Ralf Schnitzer

**gemeinsame Lieder und
Geschichten zum Advent**

Eintritt frei

freiwillige Spende willkommen

**wegen der geringen Platzkapazität der Josephskirche gibt es für diese zwei Konzerttermine kostenlose Einlasskarten
Erhältlich am Weihnachtsdorf-Stand der vocalini**

**Konzerte des Sängerbunds Germania Eppelheim e.V.
mit freundlicher Unterstützung der kath. Pfarrgemeinde Eppelheim**

„Höret den hellen Klang“

In guter Tradition veranstaltet der Sängerbund Germania Eppelheim schon seit Jahren in der Adventszeit ein Konzert mit Weihnachts- und Adventsliedern.

Auch für dieses Jahr möchten wir herzlich einladen:

Sonntag, 23. Dezember 2012 um 17.30 Uhr und 19 Uhr in der Josephskirche

Freuen Sie sich auf den Kinderkammerchor vocalini, den Kammerchor young vocals und das Annandale-Ensemble 2012 des Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasiums, alle unter der Leitung von Ralf Schnitzer.

Daneben Adventsgeschichten, vorgetragen von Pfarrer Johannes Brandt und Pfarrer Detlev Schilling, sowie das gemeinsame Singen von Advents- und Weihnachtsliedern.

Der Eintritt ist frei, freiwillige Spenden für die Jugendarbeit des Vereines und den Kirchen sind willkommen.

Aufgrund der geringen Platzkapazität der Josephskirche gibt es für diese zwei Konzerttermine kostenlose Einlasskarten. Diese sind während des Eppelheimer Weihnachtsdorfes am Stand des Kinderkammerchores vocalini erhältlich.

Schützenvereinigung

Mitglieder der Schützenvereinigung beim BDMP e.V. erfolgreich



Das Sportjahr 2012 des BDMP e.V. kann seit dem 10.11.2012 als abgeschlossen betrachtet werden. Der BDMP (Bund der Mili-

tär und Polizei Schützen) ist ein Verband, der sich hauptsächlich dem Großkaliberschießsport widmet. Die Aktivitäten der Schützen dieses Verbandes finden auf überregionalen, nationalen und internationalen Wettbewerben statt. Hauptsächlich die Nationalteams dieses Verbandes konnten bisher bei internationalen Vergleichen, Europa- und Weltmeisterschaften viele Titel und unzählige weitere gute Plätze für sich verbuchen. Um die hervorragenden Leistungen von Mitgliedern der Schützenvereinigung Eppelheim, die unter anderem auch in diesem Jahr, unter dem Dach dieses Verbandes ihre Wettkämpfe ausgetragen haben entsprechend zu würdigen, folgen die Platzierungen auf dem Treppchen nach Disziplinen geordnet.

Landesmeisterschaften in Oberderdingen, Engstlatt, Gussenstadt, Großbottlingen und Philippsburg

Disziplin Kurzwaffen	Name	Platzierung	Wertung
C.4 Dienstpistole 2	Thomas Kreichgauer	3. Platz	Einzel
C.5 Dienstpistole 3/vor 45	Thomas Kreichgauer	1. Platz	Einzel
C.6C Super Magnum	Stefan Harbarth	3. Platz	Einzel
C.13 Sportpistole	Thomas Kreichgauer	2. Platz	Einzel
C.13A Sportpistole 44Mag.	Thomas Kreichgauer	3. Platz	Einzel
C.13A Sportpistole 9Para	Thomas Kreichgauer	1. Platz	Einzel
Disziplin Langwaffen	Name	Platzierung	Wertung
D.7 Dienstgewehr2	Stefan Harbarth	3. Platz	Mannschaft
	Thomas Kreichgauer		
	Uwe Schneider		
	Klaus Schwegler		
D.10 30M1 Carbine	Harbarth Stefan	2. Platz	Einzel
D.10 30M1 Carbine	Stefan Harbarth	1. Platz	Mannschaft
	Uwe Schneider		
	Klaus Schwegler		
D.12 Zielfernrohrgewehr2	Manfred Schmitt	2. Platz	Einzel
D.12 Zielfernrohrgewehr2	Manfred Schmitt	1. Platz	Team
	May Schmitt		
Disziplin Langwaffen	Name	Platzierung	Wertung
D.13 Zielfernrohrgewehr3	Manfred Schmitt	3. Platz	Einzel
D.13 Zielfernrohrgewehr3	Manfred Schmitt	1. Platz	Team
	May Schmitt		

Bleibt anzumerken, dass die Disziplinen D.7, D.12 und D.13 über eine Distanz von 300m geschossen werden.

Deutsche Meisterschaft & German Open in Philippsburg (internationaler Wettbewerb)

Disziplin Kurzwaffen	Name	Platzierung	Wertung
C.6C Super Magnum	Thomas Kreichgauer	1. Platz	Einzel

Hier muss bemerkt werden, dass unsere Schützen Alexander Best und Stefan Harbarth entgegen ihrer sonstigen Gepflogenheit nur sehr gute, aber leider undankbare 4. und 5. Plätze erringen konnten.

Sollten einige Leser zu diesem Bericht, den Disziplinen oder allgemein zum Schießsport Fragen haben, so stehen wir, als Schützenvereinigung 1912/13 Eppelheim e.V. gerne für weitere Informationen zur Verfügung.

Als erster Kontakt dient Ihnen hier unser Mitglied Klaus Schwegler, Tel.: 06221 760495.

TVE Handball www.tv-eppeilheim.de



Ergebnisse und Berichte:

Landesliga (Männer): TVE – TSG Ketsch, Samstag, 01. Dezember 2012 38:27 (22:12)

Eppelheim deklassiert Ketsch

Wenn sich die TSG Ketsch noch Hoffnungen machte, bei Meisterschaft und Aufstieg noch ein Wörtchen mitreden zu können, so wurde sie in Eppelheim eines Besseren belehrt, denn der 38:27 (22:12) Erfolg der Hausherren war eine Demontage aller Ambitionen. Dabei starteten die Eppelheimer gar nicht so zuversichtlich in die Partie, denn Steffen Müller konnte wegen einer Abduktorenzerrung die ganze Woche nicht trainieren und meldete sich nur eingeschränkt spielbereit; und, da Florian Hoffmann in Nürnberg weilte, standen dem TVE nur noch drei Rückraumspieler zur Verfügung. Aber schon der Start in das Spiel war eine Demonstration neu gewonnenen Selbstbewusstseins: Aus der kompakten Abwehr mit dem gut aufgelegten Torwartrückhalt Marcel Reif ging es dynamisch nach vorne, und nach wenigen Minuten führten die Grünschwärzen bereits mit 4:1. Der Versuch von Gästecoach Boris Meiser, den Sturmangriff der Gastgeber mit einer ganz offensiven Deckung zu bremsen, ging völlig in die Hose, denn die im Kopf und auf den Beinen schnelleren Hausherren setzten sich nun von 6:4 auf 12:5 ab, was Boris Meiser veranlasste, eine Auszeit zu nehmen. Offensichtlich hat er seinen Spielern mit auf den Weg

gegeben, den Angriffswirbel des TVE mit Härte zu unterbinden, doch es fruchtete zunächst nicht, die Eppelheimer zogen unbeirrt davon. Dabei wurden sie reihenweise Opfer der harten Gangart, „Crisi“ Föhr musste wegen einer Hüftprellung behandelt werden, Steffen Müller bekam bei seinem schönen Tor zum 19:9 einen Schlag ins Gesicht, und als auch noch Holger Hubert im Gesicht getroffen wurde, zeigten die sehr gut leitenden Schiedsrichter aus Mannheim dem oberen Täter Andreas Bierreth zu recht die rote Karte. Als es beim Stande von 22:12 in die Pause ging, hatte der TVE gerade einmal zwei Fehlversuche und drei Ballverluste aufzuweisen, Demonstration einer unglaublich starken ersten Halbzeit.

Dass es nach dem Wechsel nicht so weitergehen konnte, war eigentlich jedem erfahrenen Beobachter klar. Ketsch versuchte nun mit einer doppelten Manndeckung gegen Holger Hubert und „Crisi“ Föhr das gegnerische Angriffsspiel zu unterbinden, doch jetzt gelangen Simon Stroh, Bastian Schumacher und Janik Protting die Tore zum 27:16, und nur, weil sich plötzlich die Fehlwürfe häuften, fünf in Folge, kam Ketsch auf 28:20 heran (46. Minute). Eduard Heier beruhigte das Spiel seiner Mannen in einer Auszeit, doch da die beiden Kempfnerbrüder nun voll aufdrehten, schrumpfte der Vorsprung auf 30:23. In dieser scheinbar etwas kritischen Phase erlebten die begeistert mitgehenden Zuschauer die Wiedergeburt des einstigen Torjägers Sebastian Dürr, der mit seinen vier Toren in den letzten zehn Minuten alle Hoffnungsfunken der Ketscher, die nun auch noch Boris Meiser als Kreisläufer eingewechselt hatten, erstickte. Auf 38:25 schraubten die Hausherren den Score, ehe im Überschwang des klaren Sieges den Gästen noch eine Resultatsverbesserung gestattet wurde.

Wie auch schon in den vergangenen Spielen wurde deutlich, dass die gute Abwehrleistung Voraussetzung für Siege ist. Dass diese in der zweiten Spielhälfte etwas nachließ hängt außer dem Kräfteverschleiß auch damit zusammen, dass im Bewusstsein des klaren Erfolges verständlicherweise nicht mehr ganz so intensiv gearbeitet wurde. Der Angriff jedoch war heute das Prunkstück, bei etwas mehr Konzentration wäre heute sogar die 40-Toremarke zu knacken gewesen. Immer besser setzt sich Janik Protting in Szene. Der junge Linkshänder ist ein noch ungeschliffener Rohdiamant, der bei der besonnenen Führung durch unser Trainerteam eine große Entwicklung vor sich hat. Aber auch „Crisi“ Föhr mauserte sich in dieser Saison zu einem nicht nur torgefährlichen, sondern auch spielstarken Mittelmann, sodass er nun schon wiederholt mit einer Manndeckung bedacht wurde, die auch immer wieder Holger Hubert zuteil wird. Doch die kann diesen Ausnahmekönner nicht bremsen. Und wenn sie sich beide mangedeckt „ausruhen“, schlagen Bastian Schumacher und Jonas Spilger zu, die bei dem erworbenen Platz ihre Schnelligkeit ausspielen können. Trotz des erneuten Erfolges hebt man beim TVE nicht ab.

„Wir bleiben auf dem Boden, denn jetzt werden erst die ganz schweren Brocken Leutershausen und Hardheim kommen“, sagte Eduard Heier. Und Holger Hubert fügte hinzu: „Nach so einem Sieg muss erst einmal gefeiert werden, ans nächste Spiel denken wir dann ab morgen.“ Die Bar war dann auch entsprechend lange geöffnet. (we)

TVE: Reif, Brendel; Hubert (9/3), Hoch, M. Hofmann (1), Schumacher (3), Föhr (5/1), Protting (6), Stroh (4), Dürr (4), Müller (3), Spilger (3)

TSG: Schleier, Ludmann, Schatek; Jörg Heckmann (1), Jonas Heckmann (2), Gaa (1), T. Kempfner (11/2), Förster, Schwab (1), Bierreth, M. Kempfner (9/6), Rühle, Schäfer, Meiser (2)

Weitere Spiele:

Donnerstag, 29. November 2012

C-Jugend (männlich) **Talentliga**: TVE – SG Hambrücken/Weiher 27:23

Samstag, 01. Dezember 2012

B-Jugend (männlich): SG Meckesheim/Dielheim – TVE 17:23

D-Jugend (männlich): TB Neckarsteinach – TVE 25:11

Sonntag, 02. Dezember 2012

1. Kreisliga (Damen): SG Kirchheim – TVE 23:20 (10:12)

Die TVE-Damen wollten das Spiel gegen den Nachbarn aus Kirchheim nutzen, um sich endlich aus dem Tabellenkeller zu befreien. Dies gelang jedoch nicht, trotz einer Zwei-Tore-Führung zur Halbzeit (10:12) unterlag man am Ende mit 23:20. Durch schöne Einzelaktionen vor allem von Sarah Schmidt, Julia Kriechbaum und Steffi Lauterbach verlief das Spiel bis zehn Minuten vor Schluss relativ ausgeglichen (20:20). Obwohl in der Abwehr weiterhin viele Bälle erkämpft wurden, konnten diese am Ende des Spiels nicht mehr in Tore umgesetzt werden. Trotz der vielen Verletzten ist jedoch eine Steigerung zu den letzten Spielen erkennbar. Die Mannschaft

wird nun versuchen, die positiven Ansätze zu nutzen und mehr Selbstvertrauen zu gewinnen, um in der Tabelle weiter nach vorne zu rücken. (sch)

TVE: Linke; Böhm, Schmidt (8/3), Pecoroni, Rogatzki (1), Mohrlök, Niesporek, Geib (1), Kriechbaum (6), Lauterbach (4), Stadler

2. Kreisliga (Männer 2): SG Kirchheim – TVE II 26:26 (14:11)

TVE erkämpft schmeichelhaften Auswärtspunkt

„Dass man mit so einer schwachen Leistung noch einen Punkt holen kann, das ist eigentlich nicht zu fassen,“ bilanzierte Stefan Stein nach der Partie. Während die Kirchheimer sich über einen verlorenen Punkt zu Recht aufregten, so herrschte auf Gästeseite gute Laune. Rouven Schwegler hatte einen Siebenmeter nach Spielende zum 26:26 (14:11) am Ex-Eppeler Markus Scholl vorbei im rechten oberen Eck versenkt. In den 60 Minuten davor rannte Eppelheim ständig einem Rückstand hinterher, der mal ein, mal zwei, mal drei und maximal vier Tore betrug.

Trainer Walter Müller musste auf die verletzten Steffen Wallberg (Knie) und Moritz Eberwein (auch Knie) verzichten. Dies machte sich negativ in der Abwehrleistung bemerkbar. Die agilen Gastgeber, die derzeit auf dem drittletzten Tabellenplatz zu finden sind, zeigten, dass sie zu Unrecht da unten stehen: beherzt in Angriff und Abwehr zupackend, fanden sie immer wieder Lücken am Kreis und nutzten diese sich bietenden Chancen konsequent. Erschwerend für den TVE kam hinzu, dass in Kirchheim Harzverbot herrscht: Sebastian Metzler und Janik Protting (der am Tage zuvor im Landesligateam gegläntzt hatte) taten sich schwer ihre Würfe im Tor unterzubringen, brachten es schlussendlich doch noch zusammen auf 11 Treffer. Rouven Schwegler, in der Vorwoche noch 15facher Torschütze scheiterte in der ersten Halbzeit mehrfach an Pfosten, Latte oder dem gut aufgelegten Torhüter Schurmann.

In der zweiten Halbzeit steigerte er sich und übernahm Verantwortung bei den Siebenmetern. Davie Henn sah in der 40. Minute beim Stande von 20:17 glatt Rot, als er seinen Gegenspieler beim Tempogegenstoß einen Schubser gab. Vielleicht war dieses Handicap ein Ausschlag dafür, dass der TVE nochmal enger zusammenrückte und ins Spiel zurückfand. Walter Müller nach dem Spiel: „Ich bin stolz auf mein Team: wir haben heute spielerisch schwach agiert, aber kämpferisch vollends überzeugt.“

Nach dem ersten Auswärtspunkt der Saison, empfängt man nun zum letzten Heimauftritt dieses Jahr die KuSG Leimen (SO, 20 Uhr). (ku)

SG: Schurmann, Scholl; Weber, D. Müller. (3), S. Müller (10), Karp (3), Goesberg (4/1), Albrecht, Hofmann (1), Harbrecht (2), Zieske, Gräber (1), Tobei, Fischer (2).

TVE: Urbach; Protting (6), Schwegler (5/2), Metzler (5), Schichtel (4), Henn (3/1), Richter (1), Schneider (1), Stein, Schüssler, Sauer (1).

C-Jugend (männlich) Talentliga: TVE – HSG Mannheim 28:28

4. Kreisliga (Männer 3): SG Kirchheim II – TVE III 35:27

Vorschau – die nächsten Spiele:

Samstag, 08. Dezember 2012

Landesliga (Männer): SG Leutershausen – TVE, 16 Uhr, Heinrich-Beck-Halle Leutershausen

Wer hätte das gedacht, dass „Eppeler Stallhasen“ so unzählbar sein können? Schon vor Wochenfrist haben sie wie bereits berichtet den Edinger „Haien“ die Zähne gezogen, und nun konnten am vergangenen Wochenende auch die Ketscher „Moskitos“ gegen den TVE keinen Stich landen. Die Eppelheimer sind derzeit einfach das Team der Stunde in der Landesliga und wahrlich „tierisch“ gut drauf, neun Spiele ohne Niederlage, davon acht Siege, sind tatsächlich eine beeindruckende Serie. Doch werden sie sich auch mit „Teufeln“ messen können? „Rote Teufel“ sind es genauer gesagt, die als nächster Prüfstein fungieren, und als Handball-Fachkundiger weiß man, dass folglich die SG Leutershausen der kommende Gegner der Mannen von Eduard Heier und Holger Hubert ist, allerdings sind es die „kleinen roten Teufel“, sprich die zweite Mannschaft des Traditionsteams, bei denen am Samstag (08.02. - Anpfiff 16 Uhr, Heinrich-Beck-Halle) der nächste Schlagabtausch ansteht. Schon am Tabellenstand kann dabei abgelesen werden, dass es sich um ein wahres Spitzenspiel handelt, das da auf dem Programm steht, schließlich steht der TVE mit seinem zweiten Rang im Klassement nur einen Platz besser da als die Gastgeber, die ein junges und hungriges Team stellen, dessen Zielsetzung für die Saison durchaus der Aufstieg in die Badenliga sein dürfte. Schließlich spielt die Erste der Bergsträßer seit dieser Runde nach langen Abstinenz endlich wieder in der 2. Bundesliga und natürlich muss es dann das Ziel sein, dass auch das Perspektivteam möglichst hoch spielt, damit für die Talente der Sprung von der zweiten Mannschaft in die erste nicht ganz so groß ist.

Schon seit Jahren leistet Liviu Ianos, der ehemalige Weltklasse-Keeper, im Nachwuchsbereich von „Hause“ hervorragende Arbeit, er trainiert die Youngsters, in deren Reihen sich unter anderem auch der derzeitige Torschützenkönig der Landesliga, Christopher Räßle, tummelt. Es wird also sicher alles andere als ein Spaziergang durch die „Hölle“, der dem TVE-Team da bevorsteht, doch für das Gästeteam, das mit dem bisher Erreichten sowieso schon deutlich über dem Soll liegt, trifft das eigentlich aus einem anderen Kontext bekannte Motto inzwischen ziemlich treffgenau zu: „Alles kann, nichts muss...“. (re)

Weitere Spiele:

C-Jugend (männlich) Talentliga: HG Saase – TVE, 17.45 Uhr, Sachsenhalle Großsachsen
Sonntag, 09. Dezember 2012

D-Jugend (weiblich): TVE – TSV Rot, 12.30 Uhr

E-Jugend (männlich): TVE – TSG Dossenheim, 14 Uhr

D-Jugend (männlich): TVE – KuSG Leimen, 15.15 Uhr

B-Jugend (männlich): TVE – TSG Dossenheim II, 16.45 Uhr

1. Kreisliga (Damen): TVE – TV Dielheim, 18.15 Uhr

2. Kreisliga (Männer 2): TVE II – KuSG Leimen, 20 Uhr

Die Sonntagsspiele finden im Capri-Sonne-Sport-Center statt.

VdK Ortsverband Eppelheim



Jeder Siebte von Armut bedroht

Die Gefahr, in Armut abzurutschen, ist in Deutschland gestiegen. Das geht aus aktuellen Zahlen des Statistischen Bundesamts hervor. Danach stieg die Armutsgefährdungsquote im Jahr 2011 auf 15,1 Prozent. 2010 hatte sie bei 14,5 gelegen. Menschen gelten als armutsgefährdet, wenn sie mit weniger als 60 Prozent des mittleren Einkommens der Gesamtbevölkerung auskommen müssen. 2011 waren dies 848 Euro. Der Sozialverband VdK warnt seit Längerem vor der wachsenden Kluft zwischen Arm und Reich und vor steigender Altersarmut. Er verlangt von der Politik gezielte Maßnahmen zur Vermeidung von Altersarmut, wie beispielsweise einen gesetzlichen Mindestlohn. Und der VdK gehört auch dem breiten Bündnis „Umfairteilen“ an.

Zur Erinnerung an alle VdK Mitglieder: Am Sonntag, den 09. Dezember findet die Nikolausfeier des VdK Eppelheim um 15 Uhr im Gasthaus „Sole D'oro“ statt.

Informationen, Kulturelles, Veranstaltungskalender

Verkehrsverbund Rhein-Neckar (VRN)

Neue Tarife zum 1. Januar 2013 im VRN

Tages-Karte und City-Ticket ergänzen Angebot

Die Versammlung der Verbundunternehmen im Verkehrsverbund Rhein-Neckar (VRN) hat beschlossen, die Tarife für Fahrten mit den Bussen und Bahnen im Verbundgebiet ab 1.1.2013 um durchschnittlich 3,3 Prozent anzupassen. Damit reagiert der VRN im Wesentlichen auf die Kostensteigerungen bei den Verkehrsunternehmen.

Neu wird die Einführung der Tages-Karte sein. Zu dem ermöglicht der VRN den Fernverkehrsreisenden nun auch die Nutzung der City-Tickets der DB am Startort. Bislang war das City-Ticket nur bei der Anreise im Fernverkehr im jeweiligen Verbund am Zielort gültig.

„Die Kostenentwicklung bei den Verkehrsunternehmen zeigt insbesondere bei den Energie- und Treibstoffkosten sowie den Fahrzeug- und Personalkosten einen stetigen Anstieg und waren daher bei der Kalkulation der Tarifierung mit zu berücksichtigen“, so Rüdiger Schmidt, Geschäftsführer der Unternehmensgesellschaft Verkehrsverbund Rhein-Neckar GmbH (VRN GmbH).

„Wir freuen uns im Gegenzug für unsere Kunden mit der Anerkennung der City-Ticket-Funktion ab dem Startort und der neuen Tages-Karte einen Mehrwert geschaffen zu haben. Daneben wird die Qualität des ÖPNV im Verbundgebiet durch den Start der vielen neuen Linienbündel im Busverkehr weiter verbessert“, so Schmidt weiter.

Die wichtigsten tariflichen Änderungen auf einen Blick:

- Erhöhung der Preise für Einzelfahrscheine und der BC-Tickets ab der Preisstufe 3 um 0,10 Euro bis 0,30 Euro.
- Erhöhung der Mehrfahrtenkartenpreise.
- Anhebung der Preise für die Wochen-, Monats- und Jahreskarten „Jedermann“.

- Erhöhung der Karte ab 60 um monatlich 1,70 Euro.
 - Erhöhung des Job-Tickets I und des MAXX-Tickets um monatlich 1,40 Euro.
 - Erhöhung der Preise des Rhein-Neckar-Tickets und des Job-Tickets II um monatlich 2,70 Euro.
 - Erhöhung der Semester-Ticketpreise um 4 Euro pro Semester.
 - Erhöhung der Preise des Anschluss-Semester-Tickets um 5 Euro pro Semester.
 - Erhöhung des SuperMAXX-Tickets um monatlich 2,40 Euro
- Ebenfalls angepasst werden die Preise des gemeinsamen Beförderungstarifs im Übergang Westpfalz/östliches Saarland. In der Perspektive soll dieser Übergangstarif an das Preisniveau des VRN Tarifes angeglichen werden.

Die neue Tages-Karte des VRN

Zum Jahreswechsel ab 1.1.2013 wird das Ticket 24 und das Ticket 24 PLUS durch die neue Tages-Karte des VRN ersetzt. Mit der Einführung der Tages-Karte wird es im Gegensatz zu früher zusätzlich zu den Tickets für eine und für fünf Personen nun auch Tickets für zwei, drei und vier Personen geben. Dieses Tarifkonzept der Mitfahrerlogik hat sich bereits bei den Länder-Tickets der Deutschen Bahn bewährt und wird von den Fahrgästen als gerechter empfunden.

Die Tages-Karte wird für drei Geltungsbereiche (Preisstufen) ausgegeben und gilt für bis zu fünf gemeinsam reisende Personen. Dabei zahlt die erste Person einen Grundbetrag, je nach Preisstufe von 6 Euro (Preisstufe 0-3), 11 Euro (Preisstufe 4-5) und 16 Euro (Preisstufe 6-7, Netz) sowie jede weitere Person einen Aufpreis, der je nach Preisstufe zwischen 2,50 Euro und 3,50 Euro variiert. Eltern und Großeltern können beliebig viele eigene Kinder oder Enkel bis einschließlich 14 Jahre dabei umsonst mitnehmen.

Die Tages-Karte berechtigt zu beliebig häufigen Fahrten im jeweiligen Geltungsbereich innerhalb der Geltungsdauer ab Entwertung bis 3 Uhr des Folgetages. Näheres unter www.vrn.de/tages-karte Im Vorverkauf erworbene Einzelfahrscheine, Mehrfahrkarten sowie das Ticket 24 / 24 PLUS können noch ein halbes Jahr nach Umsetzung der Tarifanpassung, d.h. bis zum 30. Juni 2013, wie bisher genutzt werden, danach ist ein Umtausch gegen Aufzahlung möglich.


Die neuen Tarifinformationsmaterialien liegen im Dezember bei den Verkaufsstellen der Verkehrsunternehmen bereit.

Die Deutsche Bahn hat eine Tarifanpassung für den Nahverkehr in Höhe von durchschnittlich 2,8 Prozent für das Jahr 2012 beschlossen. Für die Länder-Tickets Baden-Württemberg-Ticket sowie Rheinland-Pfalz-/Saarland-Ticket erhöht sich der Grundbetrag für eine Person auf 22 Euro. Die Preise pro Mitfahrer betragen jeweils 4 Euro. Das Schöne-Wochenende-Ticket erhöht sich um 2 Euro auf 42 Euro. Die Tarifanpassung der Deutschen Bahn tritt bereits ab 9. Dezember 2012 zum Fahrplanwechsel in Kraft. Die Länder-Tickets gelten in den jeweiligen Bundesländern und das Schöne-

Wochenende-Ticket im gesamten Verbundraum in den Bussen und Bahnen des VRN.

Der Preis des „hessenticket“, ein Verbundticket der hessischen Verkehrsverbände VRN, Rhein-Main-Verkehrsverbund (RMV) sowie Nordhessischer Verkehrsverbund (NVV), kostet neu 32 Euro und gilt in allen Verkehrsmitteln im Bundesland Hessen, soweit diese in die Verbundverkehrsangebote einbezogen sind.

Weitere Informationen im Internet unter www.vrn.de VRN-Service: Tarifauskünfte an Werktagen montags bis freitags 8 bis 17 Uhr, Fahrplanauskünfte rund um die Uhr telefonisch unter 01805-8764636 (14 Cent/Min. aus dem Festnetz; max. 42 Cent/Min. aus Mobilfunknetzen).



Veranstaltungskalender

Freitag, 07. bis Sonntag, 16. Dezember 2012

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
Fr.07. Dez. So. 09. Dez.	16.45/15/14 Uhr	Eppelheimer Weihnachtsdorf	vor und in der Rudolf-Wild-Halle	Stadt Eppelheim/BDS/ Vereine
So.09. Dez.	15 Uhr	Weihnachtsfeier	Ristorante Sole D'oro	VdK
	15 Uhr	Nikolausfeier vom Skiclub	Kleingartenanlage	Skiclub
	15.30 Uhr	Nikolausfeier beim Reiterverein	Reitanlage Erich-Veith-Str.	Reiterverein
Fr. 14. Dez.	15 Uhr	Der Krimi vom Weihnachtsmann - Kindertheater	Rudolf-Wild-Halle	Stadt Eppelheim
Sa. 15. Dez.	19 Uhr	AGV Weihnachtsfeier	Ristorante Sole D'oro	AGV Eintracht
	19.30 Uhr	Weihnachtsfeier beim Reiterverein	Stephan's Restaurant	Reiterverein
So. 16. Dez.	19 Uhr	Uff die Bääm! Die Pälzer kummen! - Liederabend	Rudolf-Wild-Halle	Stadt Eppelheim
Ausstellungen				
Dauer- ausstellung	z. d. Öffnungszeiten	Ausstellung mit Werken von Prof. Josef Walch zum Thema "Hase"	Galerie im Rathaus	Stadt Eppelheim
jeden 1. Freitag im Monat	14-17 Uhr	Besuchernachmittag im „1. Deutschen Hasenmuseum“	Wasserturm	Stadt Eppelheim
Sportveranstaltungen				
Sa. 15. Dez.	ab 13 Uhr	Kreisliga 4 M, Bezirksliga 3/2B, Landesliga 1	ASV Clubhaus	SG ASV Eppelheim 1/2/3